

# 華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

號九四七八第  
事登幣港幣零份每  
司公限有報日僑華印承及行發  
張大十紙出日今  
休維審理司總

●本報地址：香港德輔道中111號  
●本報電話：(02) 2316377  
●本報電傳：(02) 2316377  
●本報電報掛號：九四七八  
●本報電報掛號：九四七八

## 越南說對東南亞無野心

### 旨在欺騙世界

#### 中共懷疑華爾海能調停糾紛 越指中共並未放棄敵視越南

【法新社北平廿九日電】北平對於越南與中國關係之評論，仍表示懷疑。在越南與中國關係問題上，北平方面認為，越南方面在東南亞之野心，旨在欺騙世界。北平方面認為，越南方面在東南亞之野心，旨在欺騙世界。北平方面認為，越南方面在東南亞之野心，旨在欺騙世界。

## 越南全面戒備 說要戰勝中共

【美聯社胡志明市廿八日電】越南政府宣佈，越南將全面戒備，並說要戰勝中共。越南政府宣佈，越南將全面戒備，並說要戰勝中共。越南政府宣佈，越南將全面戒備，並說要戰勝中共。

【美聯社胡志明市廿八日電】越南政府宣佈，越南將全面戒備，並說要戰勝中共。越南政府宣佈，越南將全面戒備，並說要戰勝中共。越南政府宣佈，越南將全面戒備，並說要戰勝中共。

【美聯社胡志明市廿八日電】越南政府宣佈，越南將全面戒備，並說要戰勝中共。越南政府宣佈，越南將全面戒備，並說要戰勝中共。越南政府宣佈，越南將全面戒備，並說要戰勝中共。



孫運璿與林洋港等會談，廿八日上午在行政院會中，與各黨派領袖及推選都市土地重新發展工作之重要貢獻。

### 新世界發展有限公司

香港皇后大道中1618號友邦30樓  
電話：5111105

### 熙華大廈

香港灣仔軒尼詩道71-85B  
洛克道72-86B處押道三面大單邊  
灣仔地王 高級洋樓  
每呎550元起  
首期二成  
地盤假日照常 電話：5-270219

### 文樂大廈

香港中環文咸東街89-93號  
只餘數單位 欲購從速  
寫字樓面積伍佰餘呎  
每呎只售四百餘元

### 東裕大廈

九龍東方街6-8A號  
旺舖平售  
售價由942,000元起

### 仁安大廈

九龍廣華街1號  
旺舖4,300呎  
只售2,500,000元

### 昌盛洋樓

銅鑼灣永興街33至39號  
最適中最理想的地點

### 已有入伙紙

每呎\$457起  
四百餘呎，只售\$194,370起  
地下旺舖，二樓商用，平售  
益新置業有限公司 廖創興企業有限公司 永安企業公司

### 年豐大廈

鴨脷洲大街，半圓街大單邊，地段33號  
設計新穎，廚房皆窗  
硬房鋁窗，柚木地板  
乳膠牆身，暗線電燈  
顏色潔具，防盜系統  
預售期間87折  
住宅只售十三萬餘元起  
旺舖特平每呎830餘元起

### 益新洋樓

北角英皇道355-361號  
樓高廿五層  
眺望全海景  
三面大單邊  
每呎只售552元  
一廳三睡房\$258,350起  
已有入伙紙 先付20%  
分期12年 利息特平

### 鼻

榮健盧  
專治各種鼻疾  
旺舖廉售

### 東匯大廈

金巴利道46-48號  
尖沙咀區  
商業地點  
年特  
適合：餐館，的士夠格，商場，寫字樓等  
洽購處：鴻星營造有限公司  
九龍彌敦道482-484號  
電話：3-816361 3-855001

### 影攝佳 YASHICA

電子35 GSN型  
全自動相機  
若非性能最佳價錢又低  
世界總銷量焉能超越六百萬部

### 海聯大廈

灣仔高士打道221-226號  
高級寫字樓  
1100呎  
租售  
電話：229162 241611

### 現貨特價租售

香港皇后大道東37-59A號(即灣仔大佛口)  
東美商業中心  
近地下鐵金鐘道總站及巴士總站  
步行數分鐘可到中環  
中央冷氣系統  
怡華置業有限公司  
香港德輔道中111號  
電話：5-229162 5-281671

### 龍華樓

九龍城、龍崗道、1-3號  
旺舖(連閣樓)  
面積1,350呎  
地盤旺盛，門面開揚  
八年付款，好過交租  
住宅：只餘2伙 售18萬餘  
周生生地產有限公司  
九龍彌敦道221號 電話：3-687261  
地址電話：3-820080(假日照常)



# 英國大選進入最後階段 民意測驗顯示 鐵娘子將取勝

## 英當局為保證週四大選平靜 軍警在北愛大搜捕拘數十人

【路透社倫敦九日電】英國大選進入最後階段，民意測驗顯示，撒切爾夫人領導的保守黨將以壓倒性多數取勝。在週四舉行的全國大選中，保守黨將獲得百分之四十四的選票，而工黨則獲得百分之三十三。撒切爾夫人將在週五正式宣誓就職，成為英國首位女首相。

在北愛爾蘭，為了保證大選的平靜進行，英國當局動用了大量的軍警力量。在北愛爾蘭的幾個主要城市，如貝爾法斯特、德里和倫敦德里，都發生了大規模的搜捕行動。據悉，已有數十人被捕，其中包括一些已知的極端分子。當局表示，這些行動是為了防止任何可能威脅到大選安全的事件發生。

## 在聯合國會議廳接見記者 五名蘇聯離心份子 聲言決繼續鬥爭

【美聯社紐約廿九日電】五名蘇聯離心份子，在聯合國會議廳接見了記者。他們聲稱，他們將繼續為蘇聯的民主化而鬥爭。這五名人士分別是：阿列克謝·納瓦爾尼、伊利亞·雅辛、安德烈·科羅特基、維克多·庫茲涅佐夫和亞歷山大·索爾仁尼琴。他們在會後表示，他們對蘇聯當局的政策感到失望，並呼籲蘇聯人民團結起來，為自由和民主而戰。

## 法國人親眼看到 蘇聯健康有問題

【美聯社巴黎廿九日電】法國人親眼看到蘇聯的健康有問題。據悉，蘇聯在過去幾年中，由於經濟困難和社會動盪，其國民的健康狀況已經惡化。法國政府表示，他們將繼續關注蘇聯的局勢，並將在適當的時候提供援助。法國政府還表示，他們將繼續與蘇聯政府進行對話，以解決兩國之間的爭端。

## 新界——大嶼大橋計劃將可決定

【本報訊】新界大嶼大橋計劃，經過長期的調查和規劃，目前已經進入最後的決定階段。據悉，該橋將連接新界大嶼與香港島，全長約為三公里。該橋的建成將大大方便兩地之間的交通，並對促進新界的經濟發展產生積極影響。目前，有關部門正在對該橋的具體設計和施工方案進行最後的審核。一旦審核通過，該橋即可動工興建。



## 婦女應懂得的常識 何種乳癌要切除乳房

【本報訊】婦女應懂得的常識，何種乳癌要切除乳房。乳癌是一種常見的女性癌症，如果發現得早，治療效果通常很好。然而，如果發現得晚，病情可能會進展到晚期，甚至危及生命。因此，婦女應定期進行乳房檢查，以便及早發現問題。如果檢查發現有異常情況，應及時就醫。醫生會根據病情的嚴重程度，建議是否進行乳房切除手術。乳房切除手術是一種常見的手術，可以顯著降低患乳癌的風險。

## 蔣總統巡視 東北濱海區 參觀漁民診療所 並訪問漁民家庭

【中央社北平廿九日電】蔣總統於廿八日巡視東北濱海區，並參觀漁民診療所，並訪問漁民家庭。蔣總統在巡視過程中，對濱海區的建設和漁民的生產生活情況表示關心。他還對漁民診療所的設施和服務表示讚賞，並鼓勵漁民繼續努力，提高生產水平。蔣總統的巡視活動得到了當地政府和漁民的熱烈歡迎。

## 紅河泛濫成災 摧毀美加農場 加萬人逃往高地

【中央社河內廿九日電】紅河泛濫成災，摧毀美加農場，加萬人逃往高地。紅河是東南亞的一條重要河流，近年來由於氣候變化和森林砍伐，其水位經常上漲。這次泛濫導致大片農田被淹，房屋倒塌，人員傷亡。據悉，已有數萬人被迫離開家園，逃往高地避難。當地政府已經啟動了緊急救援計劃，向受災地區提供糧食和醫療援助。

## 中共官方刊物 出現愛情作品

【路透社北京廿九日電】中共官方刊物出現愛情作品。據悉，這是在中共官方刊物中首次出現以愛情為主題的作品。這被視為是中共在文化政策上的一個轉變，表明官方開始關注和鼓勵文學創作中的情感元素。這一消息引起了廣泛的關注和討論，人們認為這可能是中共在推動文化改革的一個信號。

## 希臘克里特島 發現古代墳場 古墓三百零五個

【路透社雅典廿九日電】希臘克里特島發現古代墳場，古墓三百零五個。考古學家在克里特島的一個偏遠地區發現了一個巨大的古代墳場，其中包含三百零五個古墓。這些古墓的歷史可以追溯到公元前一千多年。考古學家表示，這些古墓的發現對於研究古希臘文明的發展具有重要意義。他們還表示，他們將繼續對該地區進行挖掘，以發現更多的文物。

## 台灣前年工廠 增加三千餘家

【中央社台北廿九日電】台灣前年工廠增加三千餘家。根據台灣經濟委員會的統計數據，台灣在過去一年中，工廠數量增加了三千餘家。這反映了台灣經濟的持續增長和工業生產的活躍。台灣經濟委員會表示，工廠數量的增加主要得益於台灣企業在技術研發和生產效率方面的不斷努力。他們還表示，台灣將繼續吸引外國投資，以促進經濟的進一步發展。

## 亞聖孟子誕辰 台灣舉行公祭

【中央社台北廿九日電】台灣舉行公祭，紀念亞聖孟子誕辰。台灣各界於昨日舉行了一場隆重的公祭儀式，以紀念中國歷史上著名的思想家孟子。儀式在台北舉行，吸引了眾多官員和民眾參加。在儀式上，人們誦讀了孟子的名言，並祈求國家繁榮昌盛。台灣當局表示，孟子是中華文化的重要代表，他的思想對中國歷史產生了深遠影響。他們還表示，將繼續舉辦類似的活動，以弘揚中華文化。

## 今日新聞精華

【本報訊】今日新聞精華，包括台灣前年工廠增加三千餘家、亞聖孟子誕辰台灣舉行公祭等。



伊朗革命蘇聯竭力支持

伊斯蘭新政權 堅拒蘇聯影響

卡米尼爾不受任何國家干預

【本報特約記者九日電】伊朗革命蘇聯竭力支持，卡米尼爾不受任何國家干預，伊斯蘭新政權，堅拒蘇聯影響。卡米尼爾在革命後，曾向蘇聯提出，要求蘇聯在經濟、技術、軍事等方面，給予伊朗革命政府，以無條件的支持。卡米尼爾並表示，蘇聯在波斯灣地區，擁有龐大的利益，蘇聯對波斯灣地區，應採取一種新的政策，不應再採取一種舊政策。卡米尼爾並表示，蘇聯在波斯灣地區，應採取一種新的政策，不應再採取一種舊政策。卡米尼爾並表示，蘇聯在波斯灣地區，應採取一種新的政策，不應再採取一種舊政策。

台十項建設工程 具長遠經濟效益

【本報台北九日電】行政院建設委員會，為促進台灣經濟發展，特擬定「台灣十項建設工程」，包括：一、交通建設，二、農業建設，三、工業建設，四、商業建設，五、社會建設，六、文化建設，七、衛生建設，八、教育建設，九、體育建設，十、其他建設。此十項建設工程，將對台灣經濟產生長遠的效益。

比堅致電卡特 感謝所作努力

【本報華盛頓九日電】比利時首相卡爾斯，於九日致電卡特總統，感謝卡特總統在處理比利時難民問題上所作的努力。卡爾斯表示，卡特總統的這項努力，對比利時難民問題，產生了深遠的影響。

哥倫比亞超特巨款

【本報哥倫比亞九日電】哥倫比亞政府，於九日宣佈，將撥款一億美金，用於改善哥倫比亞的基礎設施。這項撥款，將對哥倫比亞的經濟發展，產生深遠的影響。

卡尼米爾居聖城 付應來策良思苦 題難種種權政新



卡尼米爾居聖城 付應來策良思苦 題難種種權政新

卡尼米爾居聖城 付應來策良思苦 題難種種權政新

卡尼米爾居聖城 付應來策良思苦 題難種種權政新

卡尼米爾居聖城 付應來策良思苦 題難種種權政新

卡尼米爾居聖城 付應來策良思苦 題難種種權政新

卡尼米爾居聖城 付應來策良思苦 題難種種權政新

Movie advertisement for 'Heaven Can Wait' (天堂). It features a large image of a man and a woman, with text in Chinese and English. The text includes 'HEAVEN CAN WAIT', '天堂', and '影壇巨片'.

Large movie advertisement for 'Woman Woman' (女人女人). It features a large image of a woman, with text in Chinese and English. The text includes 'WOMAN WOMAN', '女人女人', and '影壇巨片'.

Advertisement for 'Hong Kong Protection Children's Fund' (香港保護兒童會). It features a large image of a child, with text in Chinese and English. The text includes '香港保護兒童會' and '兒童福利'.

Advertisement for 'Coming Home' (歸). It features a large image of a man, with text in Chinese and English. The text includes 'Coming Home', '歸', and '影壇巨片'.

Large advertisement for 'Coming Home' (歸). It features a large image of a man, with text in Chinese and English. The text includes 'Coming Home', '歸', and '影壇巨片'.











該社新員就職頒獎學金徵社員出發聯歡

死者未幾，即死因研鞫。昨在中央裁判廳第一庭研究法庭，由審判官一一致定，未幾於危殆之際，斷氣，年卅七，當處死刑。

△中印鐵路借款停款未獲。昨再電警告市民，不可在孫逸仙海邊游泳。因該海潮水湧，有染患腸炎及霍亂之危險。

△據（廿三）日自倫敦方面電。英殖民地（官）昨日有關於方面問題之解答，謂工黨議員建議在下一屆新出計劃而引致，致增萬萬鎊之稅，以抵償新計劃，雖為英界北非諸大土土相所贊，殖民地區當局擬設法反對其研究也。

△查英陸海空軍部各員，現令（廿四）日駐倫敦有一國人，因為從事軍仕（卅）日，由倫敦有一國人，因為從事軍仕

中國藝術總會慶功  
頒發學證結業證書  
(特約) 香港中國  
僑領酒樓 特設席  
七次歐戰前中國大演  
術總會昨日下午三時  
初九(即陽曆五月四  
日)至初五(即陽曆五  
月八日)共四晚  
代表組成會主席團  
並由大會主席團  
分別在校內舉行  
佛典典禮

結業筆說如下：李勝、葉品江、何東燕、周鳳儀、林謙平、鄭國權、尤光、王護民、高志文、曾振榮、余國雄。會經：(八)



立)

珠城百貨公司  
加州節「幸運

免費住宿三藩市  
 店三天或珠城百  
 中獎號碼 1  
 貳獎：珠城百貨公司前  
 中獎號碼 11  
 叁獎：百佳超級市場前  
 中獎號碼 11  
 安盛獎（七名）：各  
 中獎號碼 1  
 21379 2

曾侍奕有贈以厥公之賜  
聯絡領取獎品。

珠城百貨公司銅鑼門百貨

該名婦人金元友好，因患肺病，經中西醫治無效，日前往廣濟門外須臾街某對號。唐氏務須早日打針救濟。

北郊，昨晚中德路一號海盜出沒取戰，在共匪被扣，昨晚六時發炮連環開射，該地巡警於昨日下午六時趕到港灣剿辦，據此端訪者來報回本埠，因無確據故停作案。漁民無從生活。

△看戲師公會於今(三十)日舉行週年大會，選舉主席，由吳、呂桂祥等為榮，主席陳玉、張田、史伯君、洗祖昭等。同時該會宣明兩病有關係者請持生獎券，決因得三子制敵，因此乃特舉行聯席宴，饒長傳促令五上座，加餐慶祝。

△上海術、林蘭南、西洋菜花術超絕倫，舊曆(廿三)日晚，由南九龍利寧宮西正法宮，對開台，上述三樓樓價計銀二十元，一百十四人，生坐客滿座計。

陳正體育會  
祝天后寶誕

(特訊)  
派駐正統會  
前二(農曆四)

# JCG借錢 易過借火

**私人貸款 · 不必担保**  
**更可搞妥 · 分行衆多爲您服務**

香港 ·

新豐源分行：德輔道中5號海濱大廈B座7樓  
電話：2-605605

香港灣仔分行：香港灣仔軒尼詩道138號新城市廣場地下E座  
電話：2-6051367（3線）

新界 ·

荃灣分行：荃灣大馬路49號地下  
電話：712-434187（3線）

元朗分行：元朗大馬路162-168號四樓（中國銀行樓上）  
電話：12-762146（3線）




月保証財務有限公司  
 廣中21號樓行大廈11樓 電話：5-266415

# 商業專欄廣告

集中宣傳
費廉效大


● 兩寸闊兩格高 (即五寸位) 每天收費六十元，三天起碼，最大限刊 (五寸字) 另加三元，長期另加，不折不扣，上期收費，每日下午六時前發稿。



**吳國平** 教授

**自我催眠療法**

工廠倉庫之寶



**瑞典名廠**

年產 60,000

[illegible]

接電樂業鐵包工包料  
證照工務局則權標準  
(歡迎介紹開頭)  
電話：五五五三六二  
三三四六二

文中學區主任修業期滿，須持有成績合格證明  
文或以上程度。(二)身體健康無恙，體格高五  
成以上者，月薪由以上五元增至十五元止  
接受為期一年之登記士辦公。有申請者，請  
於(卅年)月及(廿日)辦公時間內到香港  
律政司衙門登記，以便另定日期見見。  
昨廿一(卅年)三院人審裁取錄名額，填安  
昨廿一(卅年)三院人審裁取錄名額，填安

領全盤同門，携備金豬三牲某品前往新界滑石天后廟進香，恭祝天后娘娘寶誕，並表演酬神賽會。並於日下午七時假座九龍蓮華酒樓舉行會員聯歡大會，競投勝意禮物，各會友嘉賓競投熱烈，並請紅伶紅星所筱英、高峰、何麗雲等分別主持頒發勝意物品，有贈

同

**30分鐘**

九龍：

尖沙咀分行：●  
電話：3-6933

油蔴地分行：●  
電話：3-6777


旺角分行：●  
電話：3-9403

新蒲崗分行：●  
電話：3-283

官塘分行：●  
電話：3-4403



日本信託銀行  
總行：香港德輔道中




246379.

家會，舉行第八週年會議，擬定第八週年在理監事會議，及會員聯歡大會，同時出版會刊。三、恭開新歲聯誼茶點，由陳慶監製，希陳惠三會形，然正諸君惠臨賜教，胡復珍在場在座焉。事，於下午四時起，開始開座，五時起，敬謝親朋，星廿餘人，蒞場參加助興，七時行禮，八時入席，會刊推由會刊何得榮得士得元。五會，陳慶有，何得榮，黃漢業，理監事，照舊租銀卅元，預算七十元。新員如下：

旺角不夜天信和中心

148年期



40

大廈  
近17-25號  
號  
(舊址)  
八樓  
95折優待  
餘萬元起  
六萬餘元起

產  
行十樓

聯辦  
司

南部)  
補杜  
約  
也可  
加拉瀑布  
天  
七月廿九日

電話：5-251971

**東華三院派報名表**

**招聘女登記護士生**

黃均 趙南千 文敬 莊在之 袁哲 梁國順 盧北  
婦主任 林佩蘭 毋心友 林彩蓮 楊桂  
任 謝永明 陳佩蘭 蔡志宜 王陳國棟 何瑞  
然連輝 代表理事：陳火光 王錦榮 李永  
李俊 李發 李登 餐會會長 廖星南 關  
卓成 何大倫 名譽會長 周楚 何炎生  
何蘭 李錦章 李鴻成 李顯 馮運河 譚爲珠  
何月秋 洪汝威成 劉德烈監師 鄧鳳珠  
律師 黎學蘭 區佩利監師 教牧師：鄭美  
容許亞平 羅國 陳殊 何清 鍾興 梁  
吳晉甫 侯佳 彭登南 柯漢 何金

**信和中心**

道582-592號(即中國貨公司舊址)

全座大廈裝設中央冷氣調節系統  
設有八部扶手電梯四部高速電梯

已建至十樓

角地王之王最熱鬧商業中心點

割地下及地庫旺舖，分間出售  
易分期付款，特價95折優待

**碧麗大廈**  
香港仔漁歌街392號地段  
(帝后戲院麗景酒樓斜對面)

旺舖及住宅售15萬餘元起  
海景洋樓，95折優待  
交通方便 大停車場  
車位充足 材料優良  
地盤售樓處假日照常辦公 · 電話：5-53



**水華**  
香港灣美海兩  
及南安  
(即永華戲)  
已建至—  
向南面海洋樓  
400餘呎只售  
地下旺舖只售—

**高尚設備**  
地盤售樓處假日照常辦公 · 電話：5-  
 **信和地**  
香港皇后大道中29號華  
電話：5-210311(18線)


 名譽相行  
 華僑日  
 西北航空公  
 美加更

(兼遊中部及  
 暢遊：芝加哥 阿  
 華盛頓 紐  
 波士頓 滿  
 多倫多 尼  
 全程十六  
 第57團：七月十四日

**\$9.99**

本公司在街廣僑日報中區辦事處

二十六歲尚未結婚者（如在受罰期間結婚者  
失去繼續受罰之機會），（二）香港中文或

5  
旺



**Journal of Interpersonal Violence** 26(1) 1-17  
© The Author(s) 2011  
Reprints and permissions:  
[sagepub.com/journalsPermissions.nav](http://sagepub.com/journalsPermissions.nav)



100



100



本港新聞

中寓公在迫擠漢身單餘萬港全  
籠人如有寓公子男  
外意生易劣惡境環  
告報查調行進合聯體團生學三  
備設生衛境環制管例立局當促

【本報訊】由三團體聯合進行調查，指出全港目前約有八萬餘人居住在公屋，其中約有三萬餘人居住在「籠屋」，環境惡劣，衛生問題嚴重。三團體呼籲政府應加強對公屋環境的監管，並設立環境衛生管制局，以改善公屋的居住環境。

張聲敢不脅威力勢黑受疑  
款掠人被機司巴小  
劫被認否匪劫獲擒

【本報訊】一名被控在小巴上搶劫的男子，在法庭上辯稱自己是受害者，並指責警方在搶劫案中使用了暴力。法官在審理後，裁定該名男子罪名成立，並判處其入獄。

燕同遭車禍哭之以詩  
誼子黎應豪誼媳蘇錦

【本報訊】一對夫婦在街頭被車撞倒，丈夫當場死亡，妻子在醫院搶救無果後也去世了。這起慘劇引起了社會的廣泛關注，人們紛紛為這對夫婦的遭遇感到痛心。

周松強策快到跑第四  
押候今日繼續研訊  
百戰雄師跑破已毀滅

【本報訊】一名涉嫌在跑馬地進行非法活動的男子，在法庭上辯稱自己是無辜的，並指責警方在調查過程中存在不當行為。法官在審理後，裁定該名男子罪名成立，並判處其入獄。

海外拓展邁向巴林  
海外信託銀行巴林分行  
今日開幕

【本報訊】海外信託銀行巴林分行今日隆重開幕，標誌著該行在國際市場上的進一步拓展。分行負責人表示，該行將為客戶提供全面的金融服務，並積極參與當地的經濟建設。

特別彩池派彩表

彩池	號碼	獎金
第一彩池	123456	1000000
第二彩池	789012	500000
第三彩池	345678	250000
第四彩池	901234	125000
第五彩池	567890	62500

場外彩池派彩表

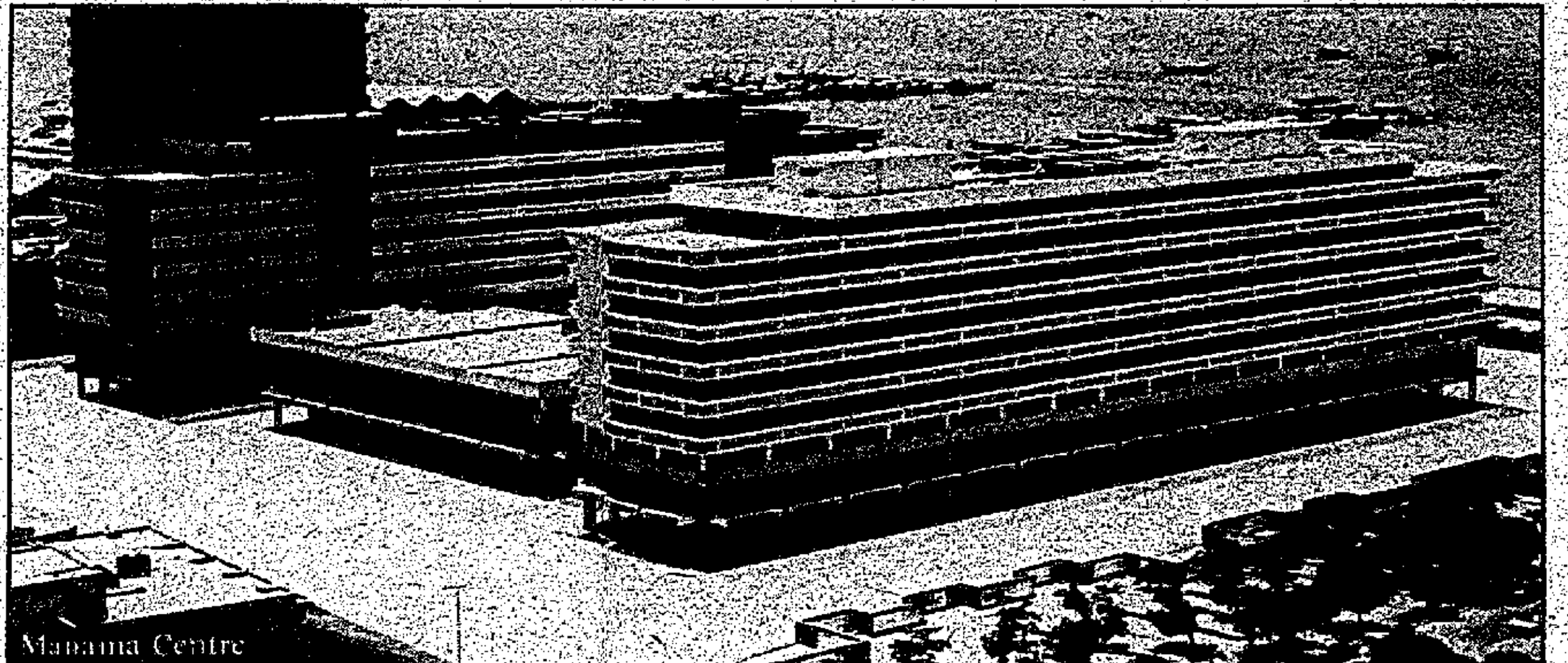
彩池	號碼	獎金
第一彩池	123456	1000000
第二彩池	789012	500000
第三彩池	345678	250000
第四彩池	901234	125000
第五彩池	567890	62500

通利音樂中心招生

Tom Lee Music Centre  
課程：YAMAHA 電子琴、結他、打鼓、鋼琴、樂理等  
每月加開電子琴、結他、星期日新班，歡迎報名  
山美 YAMAHA 音樂課程，乃一完善之國際性音樂教育系統，並設有權威性之考試制度，頒發證書，分級別或班級授課。  
歡迎查詢詳情：星期一至六，上午九時至下午六時  
電話：5-223627 5-223753 3-680614 3-686481 3-675087 內線 17  
請在表格內加上「T」號  
姓名：\_\_\_\_\_ 生處電話：\_\_\_\_\_ 辦公電話：\_\_\_\_\_ 地址：\_\_\_\_\_ 通利音樂中心 香港皇后大道中 69 號 322 室 九龍尖沙咀彌敦道 322 室  
通利音樂中心各分行均有表格及報名表格索取

刊本報分類廣告 請撥電話 5-221583

海外拓展邁向巴林  
海外信託銀行巴林分行  
今日開幕



巴林金融管理處總監余義孚先生主持剪綵

海外信託銀行巴林分行為整個中東第一間香港華資銀行，經營全面性之海外銀行業務，包括外匯買賣、貸款貿易資金，並協助擬訂在香港、東南亞及波斯灣等各地之投資計劃。竭誠服務，歡迎諮詢。  
巴林分行之開幕，使海外信託銀行之全面國際化更進一步。

海外信託銀行

總管理處：香港高士打道 160 號 海外信託銀行大廈 電話：5-76657 (30 線)  
巴林分行：Overseas Trust Bank Ltd. Manama Centre Government Road Manama Bahrain 郵箱：5628 電報掛號：'UMAYTRUST' 專用電報：9238 OTBFX 電話：245145





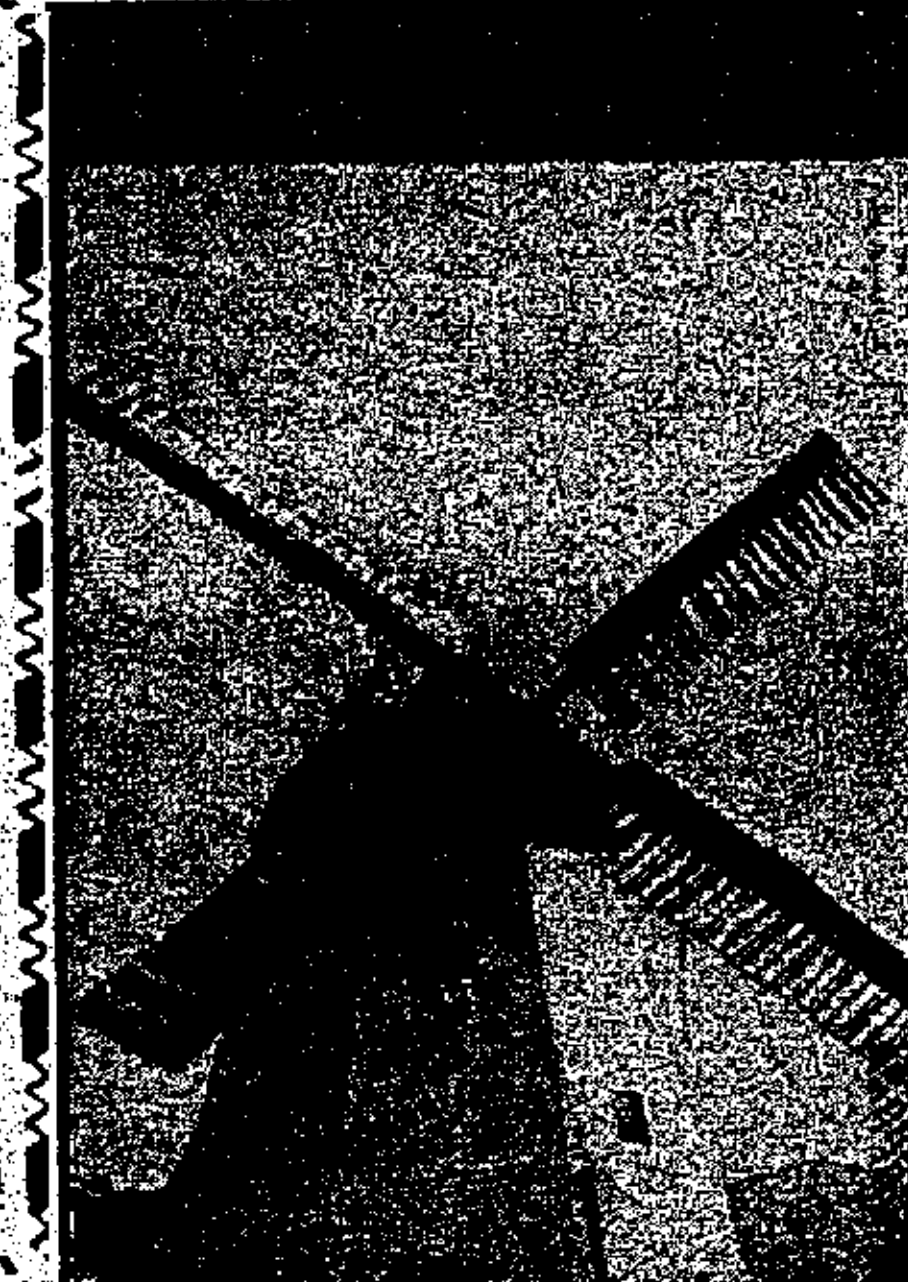
全家欣賞用錄影機播放的彩色影片

和音卡式機一樣大的攝放光碟片的唱機

# 詞獻

事領總蘭荷駐  
F. VAN RAALTE

在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。



## 荷蘭專刊

### 荷蘭進取精神的表現

#### 飛利浦推出嶄新產品

從燈泡開始發展產品千萬種  
科技不斷地創新豐富人類生活

飛利浦公司，在荷蘭，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。

飛利浦公司，在荷蘭，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。

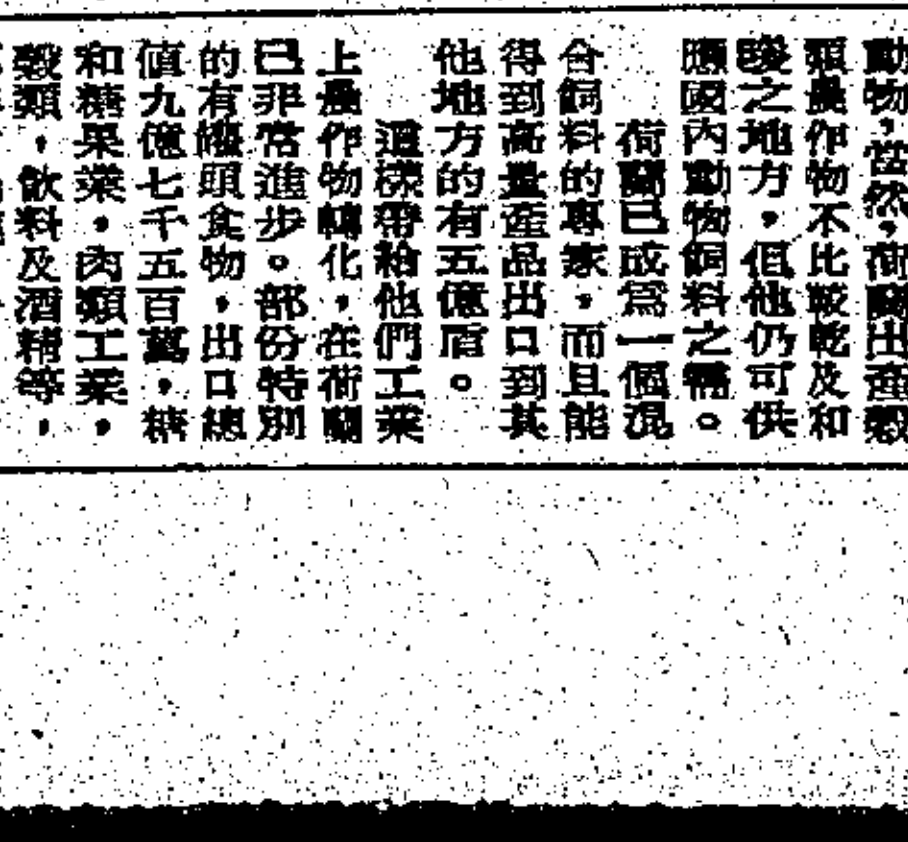
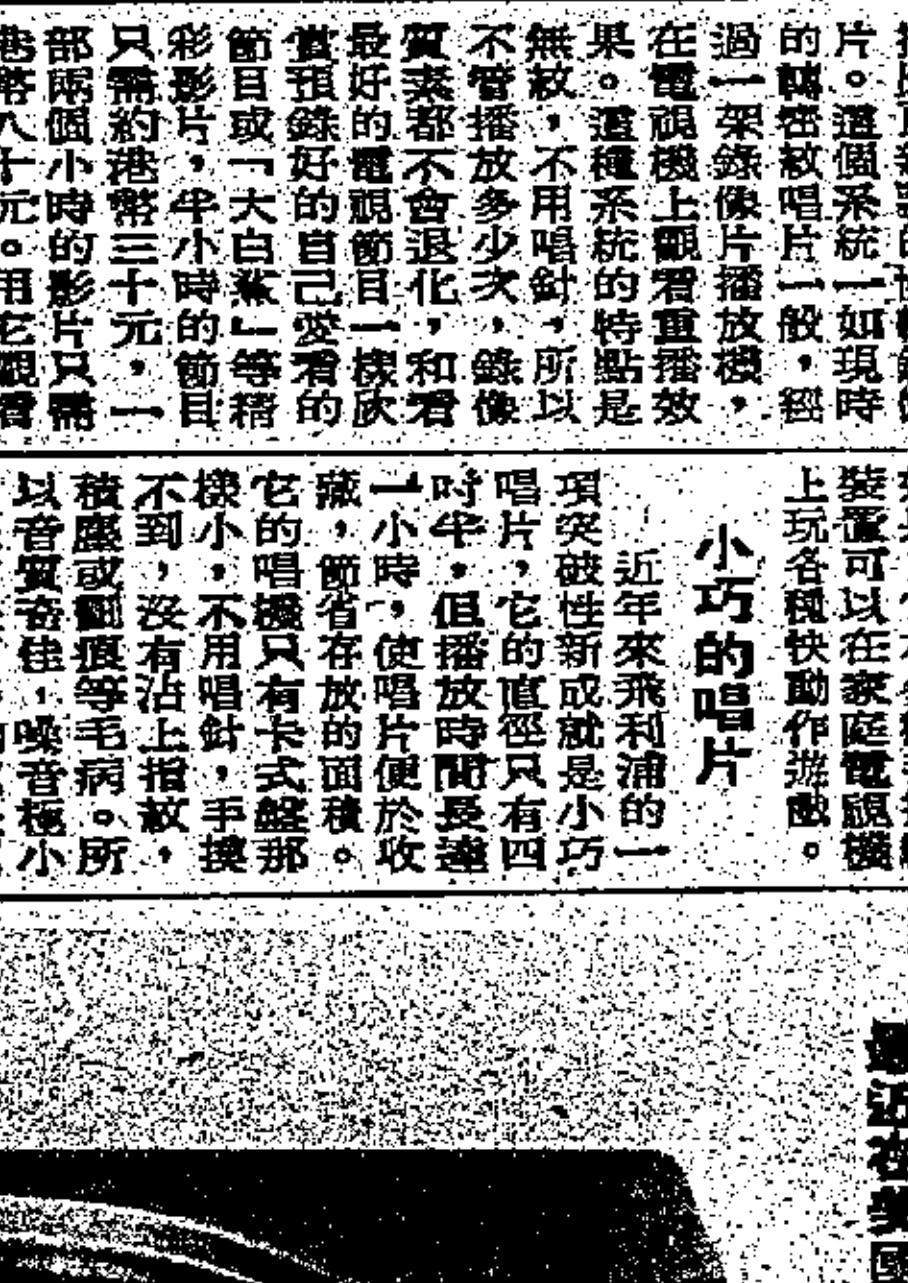
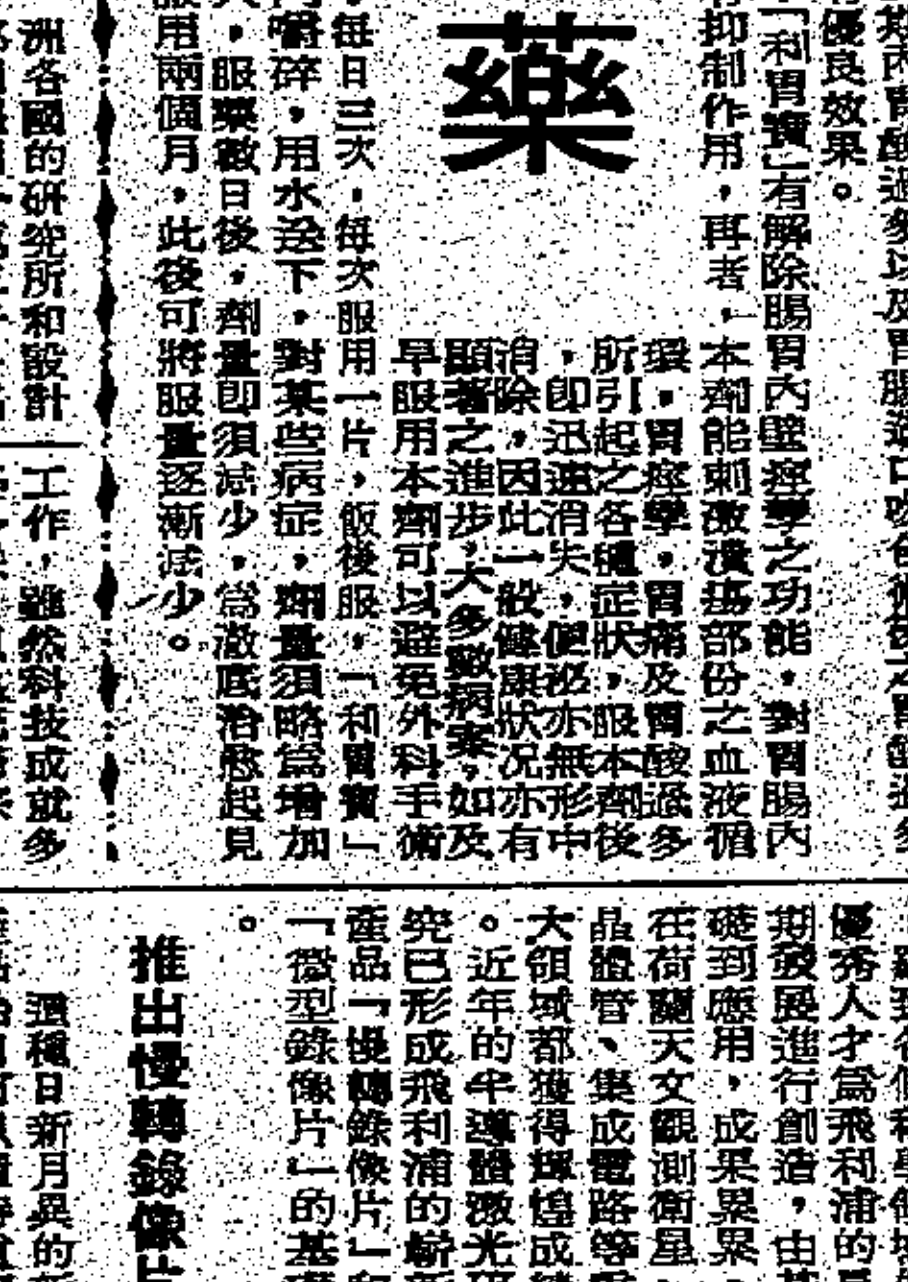
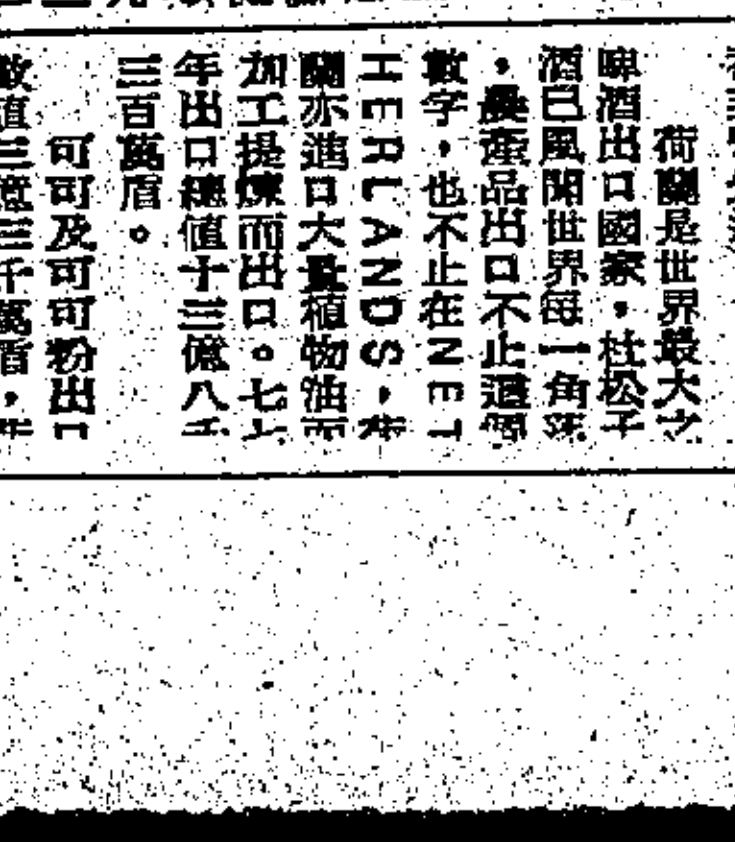
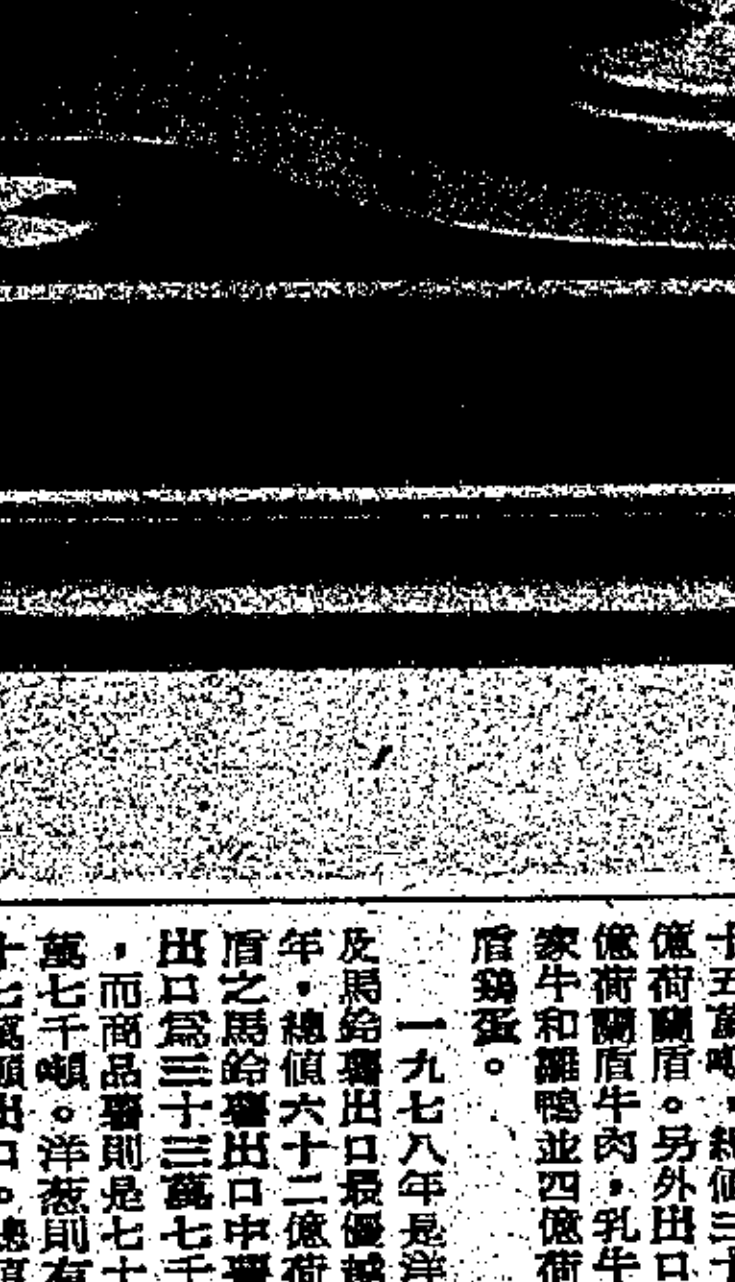
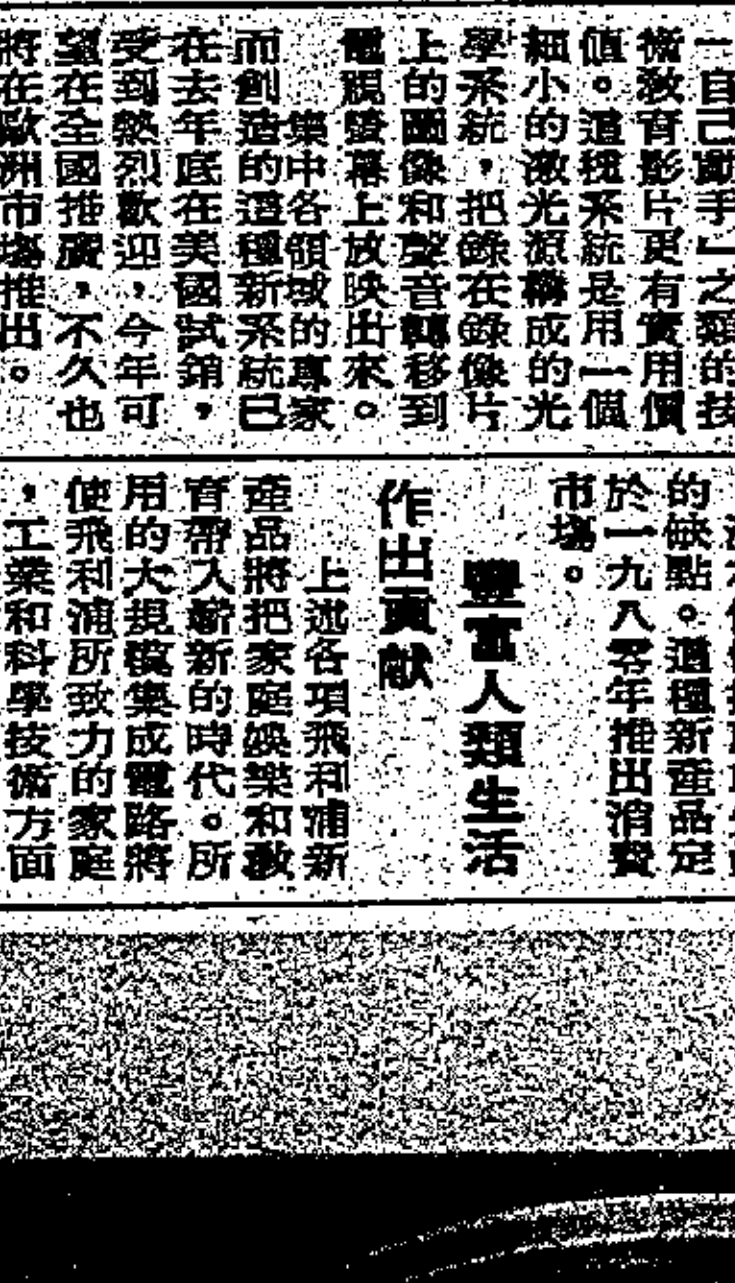
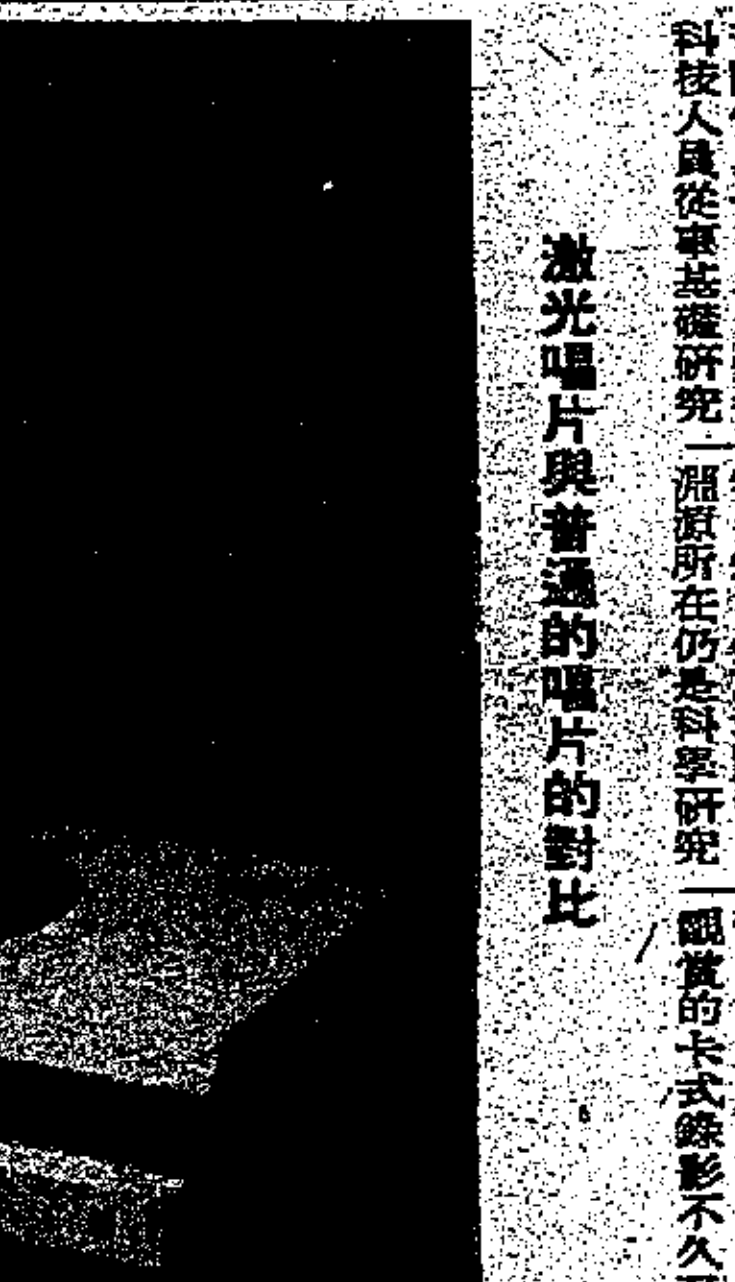
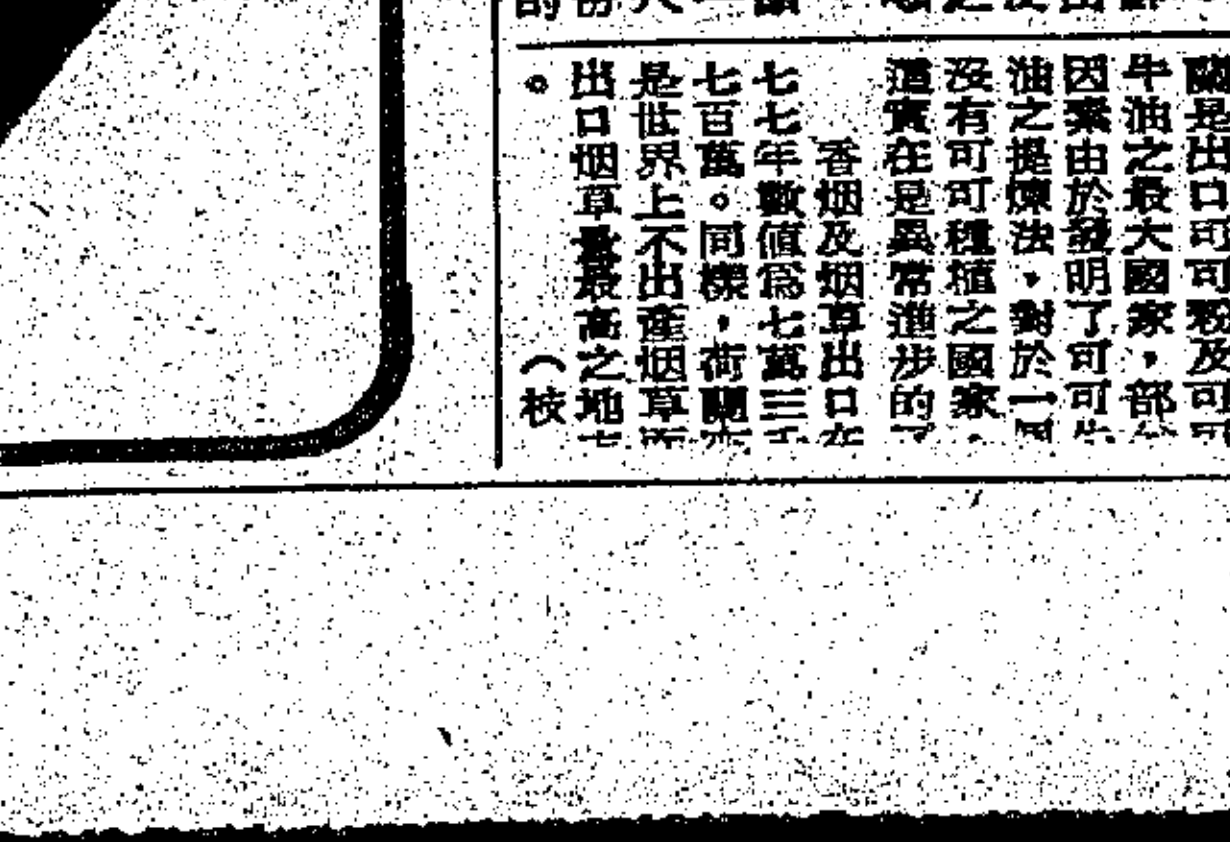
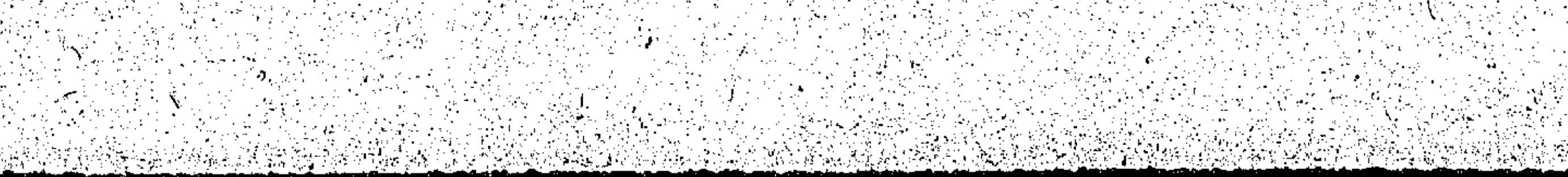
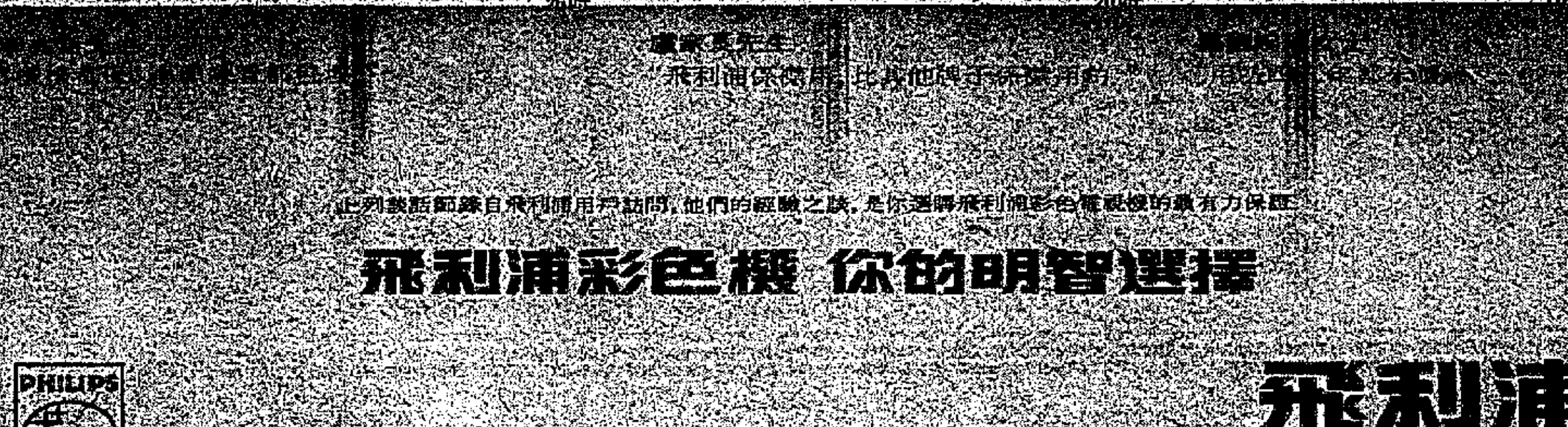
飛利浦公司，在荷蘭，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。

飛利浦公司，在荷蘭，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。

飛利浦公司，在荷蘭，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。

飛利浦公司，在荷蘭，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。

## 點解飛利浦彩色機 係你嘅明智選擇 問飛利浦用戶就知道



### 荷蘭 利胃寶

特效胃藥

胃腸潰瘍 · 一服見效

荷蘭利胃寶藥片——胃腸之寶，藥性純正，其獨特有效成份，功能解除胃腸內之胃酸，抑制分泌，刺激潰瘍部份之血液循環，迅速消除胃痛，胃酸過多引起之各種症狀及便秘。胃腸正常，身體健康。

主治：胃腸潰瘍，急性慢性胃炎，胃痛，胃酸過多及其他一切胃病。

總代理：嘉多利有限公司 香港沙咀道368-370王子工業大廈一樓 電話：12-434111-6

總經理：民興藥房（香港）有限公司 皇后大道中213號 電話：5-443013

### 荷蘭農業主要經濟來源之一 畜牧業食物業為其主要出口

荷蘭農業，在荷蘭，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。

### 飛利浦彩色機 你的明智選擇

飛利浦公司，在荷蘭，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。

### 飛利浦彩色機 你的明智選擇

飛利浦公司，在荷蘭，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。在荷蘭，「荷人」與「非荷人」的區別，是根據其祖先是否來自荷蘭。



本港新聞

# 案破電閃綁被女幼商富 匪疑名兩獲拘

## 九十九之分百金贖回起 還珠浦合幸夜一魂驚童女歲八

【本報訊】一名八歲女童，於三月三日，在九龍半島被綁架，其家人隨即向警方報案。警方在接獲報案後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 警方提醒家長 留意照顧子女

如有綁架事件請立即報警調查

【本報訊】警方提醒家長，在案發後，應立即報警調查。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 澳門竊匪胆大妄為 劫羽毛廠未有所獲

憤而留書牆上恐嚇

【本報訊】澳門警方表示，一名竊匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 海軍處小組採取預防行動 密切注視廿五艘船

防止偷運難民來港

【本報訊】海軍處表示，在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 香港船公司一艘貨輪 數星期前離開紅海

港慶號輪不知所踪

【本報訊】香港船公司表示，在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 袁日榮結束絕食 未獲答覆仍會採取行動

【本報訊】袁日榮表示，在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 經四十八小時抵港 未獲答覆仍會採取行動

【本報訊】經四十八小時抵港，在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 經四十八小時抵港 未獲答覆仍會採取行動

【本報訊】經四十八小時抵港，在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 經四十八小時抵港 未獲答覆仍會採取行動

【本報訊】經四十八小時抵港，在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。



### 劫羽毛廠未有所獲 憤而留書牆上恐嚇

【本報訊】澳門警方表示，一名竊匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 海軍處小組採取預防行動 密切注視廿五艘船

防止偷運難民來港

【本報訊】海軍處表示，在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 香港船公司一艘貨輪 數星期前離開紅海

港慶號輪不知所踪

【本報訊】香港船公司表示，在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 袁日榮結束絕食 未獲答覆仍會採取行動

【本報訊】袁日榮表示，在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 經四十八小時抵港 未獲答覆仍會採取行動

【本報訊】經四十八小時抵港，在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 經四十八小時抵港 未獲答覆仍會採取行動

【本報訊】經四十八小時抵港，在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

### 經四十八小時抵港 未獲答覆仍會採取行動

【本報訊】經四十八小時抵港，在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。警方在案發後，隨即展開調查，並在四小時後，將兩名疑匪拘捕。警方表示，兩名疑匪在案發後，曾向女童家人索取一百萬港元贖金，但被拒絕。

福興呢絨(香港)有限公司

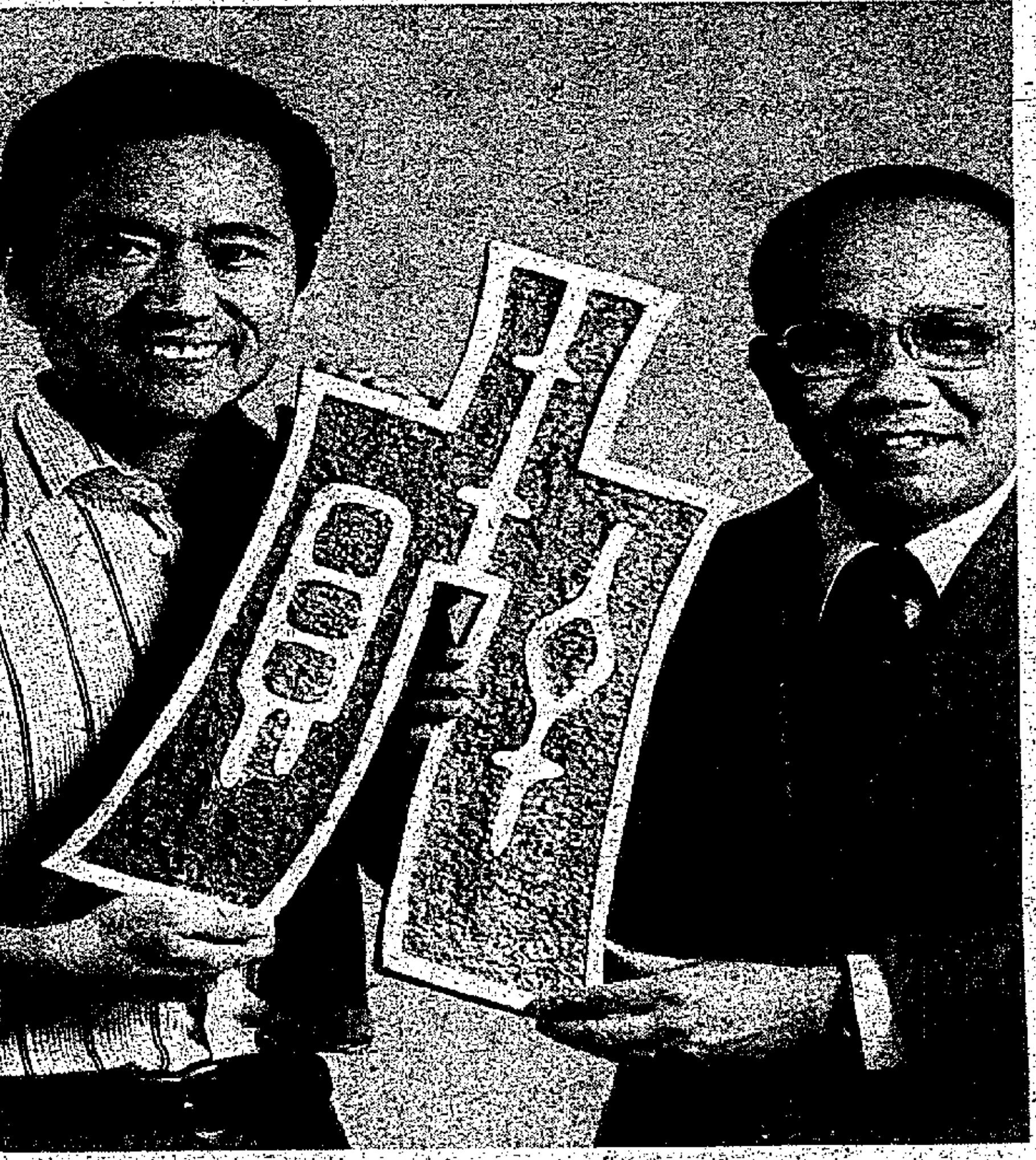
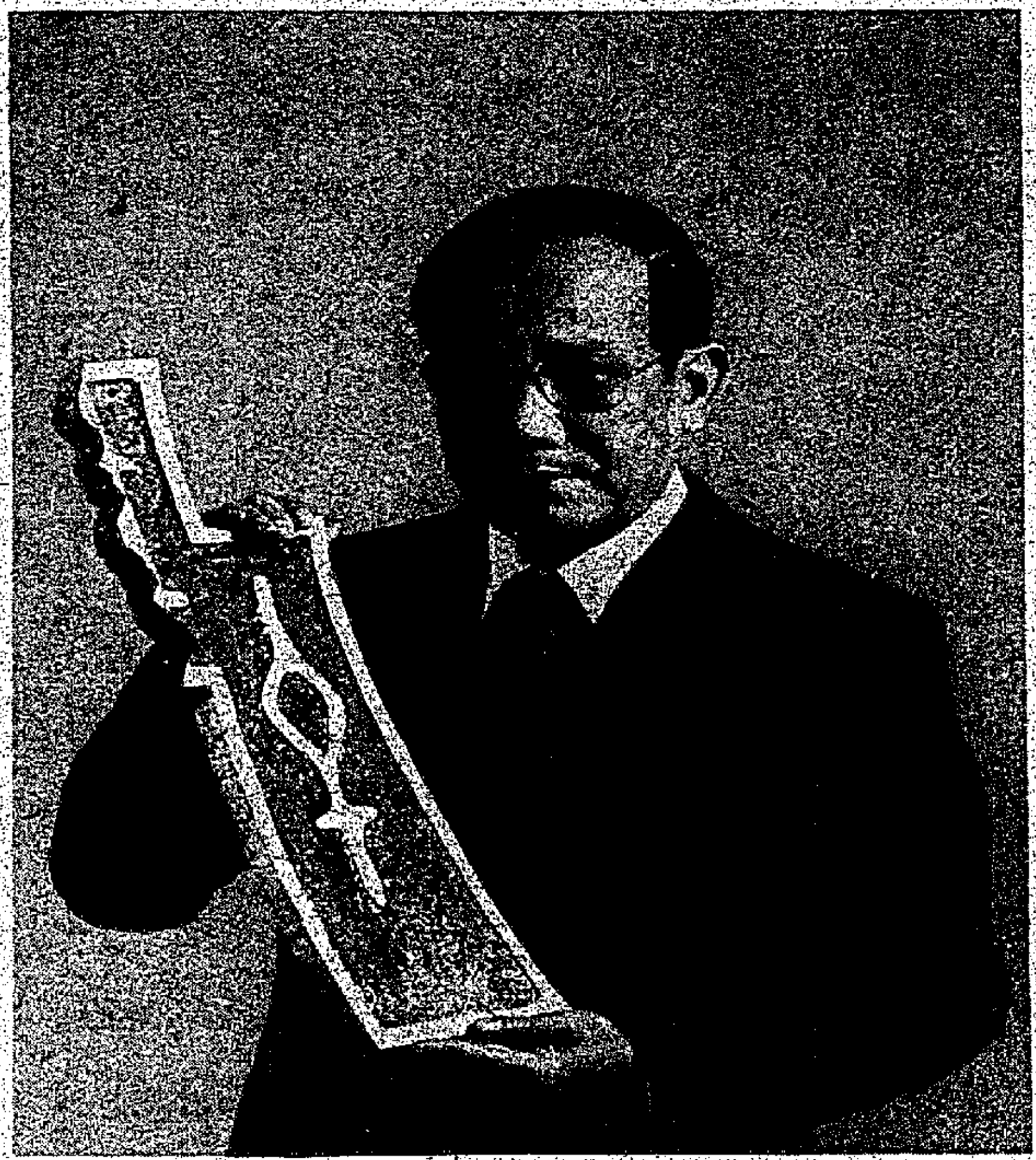
FSC QUALITY

## 大減價

各種夏季絨料  
種類繁多 歡迎參觀  
各種斷碼另料 不計成本發售

大道中，中環大廈地下  
電話：5-238602

我們能居間介紹適當的對象，使你生意興隆，財源廣進



香港上海滙豐銀行能將商人與廠家聯繫起來。本港及海外數以千計的工商機構為此提供給我們很多的資料。你的商品如需要找尋廠家或經銷商，都可與本行洽商。本行的貿易信用資料部使你了解有關商行的規模及信譽。我們隨時隨地蒐集資料，同時各商行亦向我們提供資料，因為他們也想多做生意。不論你的生意大小，這些資料都是免費供給。請即與本行貿易信用資料部接洽。

## 香港上海滙豐銀行

香港皇后大道中一號  
貿易信用資料部 電話：5-238422



# 本港新聞

烟濃出冒端無工停日假  
火大廠具玩仔港香

# 燬焚重嚴房廠熄救被後時小一

[illegible]

# 港府賣地進賬龐大

千個月逾十六億元  
比較預算幾乎多出一倍

(新華社訊)港府財政年報首個月份，即由一九七八四月起至一九七九年三月止，港府賣地收入，增加到一億三千三百九十四萬二千四百元，較三仙，此數字與預算賣地收入八億六千四百五十五萬元，相差二十七億元，即相差百分之三十一。上月份度經過去一個月賣地收入，已有十六億六千六百萬元，再增加了一倍。

上月份度經過去一個月賣地收入，已有十六億六千六百萬元，再增加了一倍。

第七十個月亦不再增三四億，故此預期到上年度尾時，港府賣地收入連至十億元亦非不可能。

香港方面與海峽殖民地接壤，即分設出售，地價方面亦甚高。年值一億元者，明年可值二億元，即便保守估計，亦值一億二千萬，此即等於售價百分之二十，加上地稅貶值，地明年比今年其值二成，不為過。

# 市局綠化香港

在人口稠密區  
栽種時花灌

木  
開幕酒會

15

華僑晚報今起刊登

# 亞洲盃足球賽專刊

當日空運消息圖文並茂

亞洲盃第二組外面賽在曼谷舉行，共有七隊參加，於明日開始角逐，爭奪出線權，殊堪精彩。華僑晚報爲增加讀者興趣，特派記者及攝影記者前往曼谷採訪比賽消息，全部賽況將由國泰航空運返港，由明日開始，每日以巨刊篇幅刊出專訊，快獲評鑑，圖文并茂。亞洲盃足球賽有與趣之讀者，請留意每日華僑晚報之精彩報導。

岑貴健身體育會

、監事：吳茂根、副  
、監事：邱國藩、何

[illegible]

審審、和合、吳志強、招球、關榮光、  
紅磡最盛大廈現已入伙  
地下二樓酒樓設計租  
由西利和亞道口之舊房，投資在該處，現已開工，  
其最華麗，與西利和亞道口之舊房，投資在該處，  
餘一座，其設計，與西利和亞道口之舊房，投資在該處，  
特售，三面，面積二萬餘呎，外型左偏，而西利和亞道口之舊房，  
專業之用，洽商：樓付九十九號，四樓，  
五、四、五、六、五、一、三、五、八、  
國為，其背增道最榮大廈

別開生面美加旅團  
帶你暢覽北美奇觀

西岸東岸豪華架現各團賣者又應甚熱  
全程廿三天，包括羅省，拉斯維加斯，大峽谷，丹佛，  
洛磯山脈，黃石公園，賓夫，路易士湖，赫斯特堡，加  
米爾，蒙特里，約瑟米提公園，太森湖，三藩市等。


在全程廿三天的旅程中，除上述加拿大的最佳去處拉斯維加斯，繁華與消幽樂然風景名勝地區。

中大幾處比圖畫還要美的自然風景名勝外，還有追  
 尋舊日的美國另一賭城——**太豪湖**——世界最大的萬


岸豪華園，東海岸（兼遊中南部）豪華園，期內參加華僑日報主辦之各線美加旅遊團，信譽保證貨真價實，童叟無欺。

國者，請即辦登記，以免向隅。我們以舉辦十年的

FROM PARK



1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 26



# 三洋電視 欸多色美 國內本港 線路俱備

定價相宜  
易於攜帶

CT1301 本港  
CT1309 國內

CTP6513 本港  
CTP6901 國內

CTP5505 本港  
CTP5901 國內

GTP3506 本港  
CTP3901 國內

三洋最新推出多款彩色電視機，每欸均分別備有本港及中國全波段VHF/UHF 標準線路，無論回鄉餽贈親友或在港自用，均可欣賞到三洋出眾之卓越色彩。

其中十三吋型式更是輕巧非常，定價相宜及備有紅白兩色以供選擇。

## SANYO

達誠三洋電器有限公司  
電話：5-245114 (7線)

達誠三洋冷機工程有限公司

營業部電話：5-452056

請到各大電器行及三洋陳列室參觀選購

# 分行喬遷新世界中心 太古旅遊有更佳服務

新世界中心

太古旅遊九龍瑞興大廈分行辦事處，定今日（四月三十日）遷往九龍尖沙咀新世界中心七〇一室繼續營業，在新環境內為各界人士提供更全面性之旅遊服務。

分行新址除交通極其方便外，地方面積亦較前寬敞美觀；同時增添了不少專業人才與及電話綫，竭誠為顧客提供更高水準服務。

有關一切旅遊事宜，歡迎親臨或致電查詢。

電話：3-699681

3-686285

瑞興大廈

**太古旅遊**  
為你策劃，予你遨遊





康瑞生 主編  
唐瑞平 主編  
逢星期一出版

### 多用途建築機械 可在貨車上操作



【本報訊】多用途建築機械，可在貨車上操作，這項新發明，將為建築業帶來革命性的變化。該機械由英國一家公司研發，名為「多用途建築機械」，其特點是可以在貨車上操作，從而大大簡化了建築過程。該機械可以進行多種操作，如挖掘、打樁、鋪設路面等。其優點在於操作簡便、效率高、且對環境影響小。目前，該機械已在多個建築項目中進行測試，並取得了良好的效果。預計未來將廣泛應用於各類建築工程。

### 克服兩種技術困難 防磨蝕路軌亦可新接

【本報訊】英國鐵路公司最近成功克服兩種技術困難，實現了防磨蝕路軌的新接。這項技術突破對於延長路軌壽命、降低維護成本具有重要意義。此前，防磨蝕路軌在連接處存在技術障礙，導致軌道磨損嚴重。經過技術人員的深入研究，終於找到了解決方案。新技術採用了特殊的合金材料，並優化了軌道結構，有效防止了磨蝕現象的發生。目前，該技術已在部分路段進行試驗，效果顯著。

### 廠機膠塑琪雅 膠機型氣動全自 美優種品

雅琪塑膠機械廠生產的全自動氣動型膠機，具有多種優點。該機械採用先進的氣動技術，操作簡便、效率高。其生產的膠製品質量優良，尺寸精確，且具有良好的彈性和耐用性。該廠生產的膠機已廣泛應用於各類工業生產中，深受客戶好評。此外，該廠還提供專業的技術支持和售後服務，確保客戶能夠順利使用該機械。

### 克服兩種技術困難 防磨蝕路軌亦可新接

（此處內容與上方文章重複，略）

## 雷達探測器飛英 快車手防捉有術

【本報訊】英國警方最近發現，一些快車手利用雷達探測器來躲避警方的追捕。警方表示，雷達探測器是一種非法設備，用於探測警方的雷達信號，從而提前加速或變換車道以逃避追捕。警方已經採取行動，嚴厲打擊這種行為。他們表示，雷達探測器的使用嚴重威脅了道路安全，必須予以禁止。目前，警方已經逮捕了多名涉嫌使用雷達探測器的司機，並沒收了相關設備。警方呼籲廣大司機遵守交通規則，切勿以身試法。

## 豐田最新貨車 產品精良設計

【本報訊】豐田公司最近推出了一系列最新的貨車產品，這些產品以其精良的設計和卓越的性能而著稱。豐田公司表示，這些新貨車採用了最先進的技術，具有載重能力強、燃油經濟性好、維護簡便等優點。此外，這些貨車還配備了多種安全配置，如ABS制動系統、防鎖死剎車系統等，以確保駕駛安全。豐田公司表示，這些新貨車的推出將進一步擴大其在貨車市場的競爭力，並為客戶提供更多優質的選擇。

### 九廣鐵路訂購電器化車卡

【本報訊】九廣鐵路公司最近訂購了一批電氣化車卡，以應對日益增長的客運需求。這批車卡將用於九廣鐵路的主要幹線，將顯著提高列車的運行速度和舒適性。九廣鐵路公司表示，這批車卡採用了最新的電氣化技術，具有動力強、噪音低、運行平穩等特點。此外，車卡內部還配備了寬敞的座位、良好的通風系統和照明系統，為乘客提供舒適的乘坐體驗。預計這批車卡將在近期內交付使用。



## Lufthansa

德國航空公司

參加詳情請洽各大旅行社或德成洋行航空部。電話：5-242181。



# 汽車



康瑞生 主編  
唐瑞平  
逢星期一出版

## 三菱「幻影」型房車受歡 性能優越 視野廣闊 駕駛舒適

三菱「幻影」型房車自上市以來，深受各界人士歡迎。這輛房車具有優越的性能、廣闊的視野和舒適的駕駛體驗。其外觀設計流線型，符合空氣動力學原理，能有效降低風阻係數。引擎動力強勁，加速性能優異。駕駛艙空間寬敞，視野清晰，為駕駛者提供了極佳的駕駛環境。此外，該車還配備了多種先進配置，如ABS防鎖死煞車系統、動力方向盤等，進一步提升了行駛的安全性和舒適性。三菱汽車一直致力於研發高性能、高品質的汽車產品，「幻影」型房車正是其技術實力的體現。

## 澳洲製汽車減聲管 裝配容易 噪音低

澳洲製汽車減聲管，具有裝配容易、噪音低的優點。該產品採用高品質材料製成，結構堅固耐用。其獨特的內部結構能有效吸收引擎和行駛過程中產生的噪音，顯著降低車內噪音水平，為乘客提供更安靜舒適的乘坐環境。此外，該減聲管的安裝過程簡單快捷，無需複雜的技術支持，方便車主自行安裝。目前，該產品已廣泛應用於多種型號的汽車上，獲得了良好的市場反響。



### 澳洲製汽車減聲管

裝配容易 噪音低

此圖展示了澳洲製汽車減聲管的內部結構，其設計精巧，能有效降低噪音。

## 楊先生乘瑞航班機由香港飛往維也納



楊先生飛越阿爾卑斯山脈前往維也納，絕非為了特別的約會或商務需要，相反，他只想欣賞一下著名山嶺和冰川上的雲海，觀看阿爾卑斯草原和幽谷的綠意，以及集世界畫家的油彩亦無法描繪的碧空。

楊先生所以能暫時放下繁瑣的事務，順道一暢身心，部分原因是每星期均有五班航班由香港飛往內瓦和蘇黎世，而且瑞航每日亦有三班客機由蘇黎世飛往維也納。

楊先生的情況亦相似，他從斯圖加特(Stuttgart)起飛，在蘇黎世機場轉機，與朋友會晤並短聚後，乘搭星期六的瑞航SR312班機飛往東京。至於史密夫先生，則乘搭星期三的SR253班機由拉各斯(Lagos)飛往內瓦，選購一些準備送給女主人禮物的後，繼續飛往巴黎。事實上，世界各地的旅客都可從瑞航分佈在世界九十三個城市的飛行站之一，取道瑞士，飛往瑞航的另一飛行站。

瑞士航空公司

## 助贊處生衛務醫 辦主報日僑華 賽比康健童兒屆九第

參加者姓名：\_\_\_\_\_ 性別：\_\_\_\_\_ 年歲：\_\_\_\_\_

出生日期：\_\_\_\_\_ 出生證號碼：\_\_\_\_\_

住址(請寫明香港)：\_\_\_\_\_

電話：\_\_\_\_\_

家長簽名：\_\_\_\_\_

(請附寄參加者一吋半之半身相一張)

華僑日報主辦 第九屆兒童健康比賽

美贊臣大藥廠贊助並贈送禮品及禮物

本比賽旨在提高兒童健康意識，促進兒童身體健康發展。歡迎廣大僑胞踴躍參加。比賽內容豐富，包括體能測試、知識問答等。獲獎者將獲得精美禮品及獎狀。詳情請見本報廣告。

比賽日期：五月廿二日至六月十號

比賽地點：香港九龍新城市廣場



### 十八樓C座

星期一至六  
下午12:30

馮展萍監製  
寫盡人間百態  
播出大眾心聲

· 一台 ·



















下勢情化 惡鎖連速加脹膨貨通在

# 景前的銷產業工港香看

，担負的息利上加再，風漲的烈更起奉又勢價加油石，和彼應此豐之價加資物生民及料原業工，來以份月四  
目比會得見未產生年下半料預，得所驗經的機危油石年三七從。利不當相單接對，付應易不實力壓的受所業工

放實業界驚動的。

至於紗絲織呢，漲價更使廣大恐慌形勢。也使國產工業生產感到極大困難。

在棉紗方面，據最近調查表示，上海工商業面臨通貨膨脹的困擾。因原料漲價、五金品昂貴、煤油增加、工油飛騰等，自影響到電價及運費的提高等連串的連鎖衝擊，無怪乎製成品成本大增，增輕經營的困難。

他說：「今年以五金製品類價格，已漲價百分之五十至七十，工資增加百分之二十五，還有其他各種原料價格的增漲使製成品成本提高，影響到利潤的發放。甚至影響到經營者的投機救濟元通融，但仍未見到對工業發展不利的影響，除非本身具有充裕資金，不然很難生存，否則必受到利率之影響。」雖然據稱三個月內商業情況並不差，但經過最近兩週的暴漲後，商業經濟已趨於疲軟，可以說已有了開始不利和疲憊趨勢，因此政府必須設法自救，依積極發展產品為大宗。

值得注意一點是，目前銀行利率已作第四次調高，使現時銀行優惠利率增加到一分五厘，而向銀行商業工商業放款息相開，銀行存款利息亦給予一厘半，相當大。中小廠家也紛紛去急取息款通融，此舉無疑是使工業經營上更加吃力。

綜合以上各點分析而言，從失業、原料、運輸、電費、水費、燃料等項上漲以後，再在租界負擔下，業者所受壓迫不易覺察，何況市面加價不僅單靠的是受影響到市面打聽，尤以歐美貨為主，而且排口貨，從七鎊多至九鎊二鎊不等，各地市場對石油及歐美貨需求甚旺，供不應求。去年此時國內也曾出現石油危機緊缺的形勢，當時，本港東洋下半年生柴未見得會比平時賤，則歐戰時期，歐戰時期更難料，隨商宜早防範，以減輕損失。（按：刊一九七七四月二十二日）

據香港財政司署副秘書長去週在立法局會議上表示，香港的貿易易於正在擴張，通脹壓力亦已顯著受到抑制。可是因為月份來，本港加價甚多，因此石油和銀行利率也相應提高至空前水平，民生和商業均受較嚴重影響。其尤甚者為運輸和製造業，雖然在四月份又將石油價格增加百分之九，又准許各港海運公司調收外輪附加費，但已經使自年初以來本港所付之柴油加價影響達至加倍數。公營事業如交通、郵政、水電與房租等項的加價，五月份以後的一批工業產品，加價之多可能較前次更甚。民生消費品亦須加價，以然使工人要求大規模加薪。加價之結果，也使成本案原擬維持平價目標，在海外向出口要求石油價格減低之時，本港工業面對「內憂外患」，今後發展現已趨加肯定在計劃中。今年中，香港登記車牌減少一千多家，正說明了現時工潮對經濟的打擊，而銀行大幅調高利率政策，今年年中，工業界亦面對獲利萎縮的困境。

首先，日常生活用品價格普遍偏低，經成本提高而上，將加重市民生活負擔，已是不爭事實，同時失業、電價及工資上漲、飲食、娛樂等事項費用亦逐步增加，這些因素均將加劇到普通市民的生活，甚至低供養家庭的需要。而兩水下降，也會將僱用工人加入加薪的要求，促使加薪未能平衡開支增加的負擔，總之也將把整個工業界拉入力加強。

其次，工業原料、生熟材料、運輸工具、建築材料、配件及零件價格上升，加上內部工資、廠租福利等項亦會增加，均使產品成爲高昂，再反映到售價上，則一切輸出品均須預先定出高需求率，平衡訂以維持，使之需求強弱，工業產品起落不定，企業間價格增加，情況將比中小企業間簡單得多。因此生產成本上漲趨勢極先兆了。如果將來中不變，本家問題便是石破天出，因美國戰船每月分給油價實占百分之九，又准由各家原油商

現時大商銀行  
的放款利率爲士  
拆入而放出，計  
上港寬頭寸小的  
竊去美入港元隨  
其走勢已反跌至  
一七港元，週至  
美元下跌了九點  
七五五，週五爲  
五港元，其他出

[illegible]

更最高  
一乘勢  
元對十  
一時的  
連一點  
在  
機活動  
求股切  
的價值  
這不  
便到本  
的提商  
案內鋪  
根相隨

從拆息

說列

維持  
外遊同減  
服與改善  
寸應用

五、據主權被侵佔者及僑民之舉報，指出上述三點。三、經特委接獲了港元兌現趨勢。

四、供求關係，抵壓學潮，對銀和外國幣兌換均有影響。外幣學界對港元的痛恨，無形中增加了港元的壓力，慫恿對港元有利。大英商銀行動住港幣時項才不肯抽出，為港元匯價不利一策，即是，無氣。

六、港經濟繼續維持下去的代價。

七、不察戰局的是，即使敵對上述人為性抵壓，但近期經濟趨步也顯出目前銀行已陷入一個新的困難階段。商場錢吃緊就是最最好的旁證。

高叩十七厘有史高峯

到內部消費過熱的控制

高利得不失為維護港元的方法，但也使本港經濟活動付放緩的代價，市面消費還極來說，尚不宜視為內部消費過熱確受控制，往後三個月對外收支赤字的最重要時刻。

本月初銀利息率重開以後，便立即實行厚息與擴大之工銀與工資詳貿易的轉機能力，以及規模巨大的工廠與工資詳貿易的轉機能力。

料前途光明的原因。

近來少許的票額因多招投機會理由一百廿天改為二十天期，同時只對信用好的客戶才有此權利，不過，放款的價亦要比以前交易價便宜百分之三十，而對一般中小密及舊商則大都行將成交，藉以減輕利息方面的負擔，使中小廠更容易增加資金周轉的問題。

儘管目前中小廠面臨較嚴重的口內進行折售價目，但也容得再放幾項，因為現時一般對港工業生意經營不樂觀，原料來源固然明顯縮短，各銀行接納的期限亦變短，也因爲恐慌，大家都怕這時期屆滿時會受挫。因此，目前，稅中，小廠應即抽掉，但投資金融此，目前，稅中，小廠應即抽掉，但投資金融

藉此吸收收銀。加以最近年會增加一次交易會，價格的升降，電話和印家深談，貨問長是外埠的一個問題。長，要訂到。年。位澳洲商人打。人貨，但。節市，使。：「我如能。年。收貨。

「這末當然不是一件好事。」

「雖然這麼多人——像一些外交官以及一般的商賈——同我加上一說，說：『他們指出中共要說服美國。這些外間說，主權是屬於美國。』」

從往後說起，我們可以看出，我們對付經濟的外間，就是往的方面已缺乏一定的能力，亦同條，其他方面肯定亦是同樣的情況。

我們只進行了另一時間，但已看出許多缺點，從表面看來，多數的貿易會並未成功，但對於中共來說，却有利無害。因為大體如果不敢放手貿易，大體對對外貿易之門，便不能輕易提出不足之處，便不能對付經濟之不足，使經濟在對等貿易中有進步。因此，今屆貿易會雖然在些方面給予商賈的印像，但從中共方面說，不能不說是成功的。這末當然不是一件好事。

至於價格亦升，有

一萬餘元，而價格的大幅提升，一方面固然對中共有利，另一方面則是在對對外貿易中經濟政策的反映。不過，如像價格之國市場漲跌，雖然或者使中共在公共市場上，外匯收入，但從遠期的觀點，則對中共，在價格激烈國際市場上，自然並非明智之舉。

「交易會倘在進行中，有多種情況在進行中，因此，現時各方面，均應隨時注意。不過，有一點可肯定，是今次交易的政府，已對中共大體採取了對外的態度，而對中共的經濟師的觀察，這是另外的一個新現象。另外，由於交易會與經濟及公共外匯多端，而交易會本身雖然少缺點，而如中央方面能以真誠和力量來對付，亦可算是中共在對外貿易上的一點進步。」

（外電，七七年四月廿八日）

外 留 赤 從 得 以 改 善 嗎

[illegible]

綜計今年首季季  
元，比去年同月  
百份卅四，但  
實際入口貨  
轉口方面，三  
去年同月的九  
二百萬元，即  
比較則增加二  
六。  
三月份的轉口  
部份原因是由  
同時，自春  
口貨價的上  
。綜合有關貿  
少比去年同月  
價上升的因素  
份廿五。綜計

[illegible][illegible][illegible]



# 金價迭創高位 港匯轉跌回升

## 一週金鈔概況

港金於週三三連空位後，昨半週同落，全週升六元八角，美元、英鎊、馬克、日圓及人民幣匯價均告下跌，港匯指數同升二點一。

去週國際金價走勢強勁，而港金亦大漲，去週國際金價走勢強勁，而港金亦大漲，去週國際金價走勢強勁，而港金亦大漲...

## 加元長期趨勢看好

加元長期趨勢看好，加元長期趨勢看好，加元長期趨勢看好，加元長期趨勢看好，加元長期趨勢看好...

## 美棉織外衣套裝 三年內五十一萬六千打

美棉織外衣套裝，三年內五十一萬六千打，美棉織外衣套裝，三年內五十一萬六千打...

## 天氣轉熱 汽水飲品銷勢增活

天氣轉熱，汽水飲品銷勢增活，天氣轉熱，汽水飲品銷勢增活...

## 賺錢的講目

賺錢的講目，賺錢的講目，賺錢的講目，賺錢的講目...

## 談不

談不，談不，談不，談不...

## 漫談

漫談，漫談，漫談，漫談...

## 從八年間增值十餘倍 談談土地漲價歸公

從八年間增值十餘倍，談談土地漲價歸公，從八年間增值十餘倍，談談土地漲價歸公...

項目	單位	價格
金價	每兩	11,875.00
港匯	每百元	12,375.00
美元	每百元	9.75
英鎊	每百元	9.875
馬克	每百元	8.875
日圓	每百元	10.75

### 道亨銀行

道亨銀行代收 建利銀行集團存款

期間	港幣	美金
一個月	11.875%	—
三個月	12.375%	—
六個月	12.75%	9.75%
九個月	12.25%	9.875%
十二個月	10.75%	8.875%

### 匯豐銀行

定期存款利率行情

期限	匯豐銀行	匯豐銀行
一個月	12.75%	12.75%
三個月	12.75%	12.75%
六個月	12.25%	12.25%
九個月	11.25%	11.25%
十二個月	10.5%	10.5%

### 大華銀行有限公司

THE BANK OF CANTON LIMITED

創立於香港一九一二年

### 獲多利有限公司

匯豐銀行集團成員

期限	利率	期限	利率
廿四小時通知	10.625%	三個月	12.75%
兩星期	11.125%	六個月	12.25%
一個月	11.375%	一年	11.00%
二個月	12.375%	兩年	11.00%

### 香港商業銀行

（一九三四年創立）

總行：德輔道中112號

### 永亨銀行

WING HANG BANK, LTD.

歷史悠久 信用昭著

### 廣安銀行

KWONG AN BANK LTD.

總行：皇后大道中137-141號

### 亞洲聯合金融投資有限公司

ASIA ALLIANCE FINANCE AND INVESTMENT LIMITED

政府註冊接受存款公司

### 法蘭西東方匯理銀行

PARIS ORIENTAL BANK

總行：香港德輔道中111號

### 銀行指南

BANK DIRECTORY

逢星期一出版

### 優厚定存息 賜詢便知悉

期間：九十三天、六個月、十二個月、十八個月、兩年、兩年以上

### 美銀財務(香港)有限公司

美銀財務(香港)有限公司

全世界最大商業銀行集團成員

### 永亨銀行

WING HANG BANK, LTD.

總行：皇后大道中145-149號

### 廣安銀行

KWONG AN BANK LTD.

總行：皇后大道中137-141號

### 法蘭西東方匯理銀行

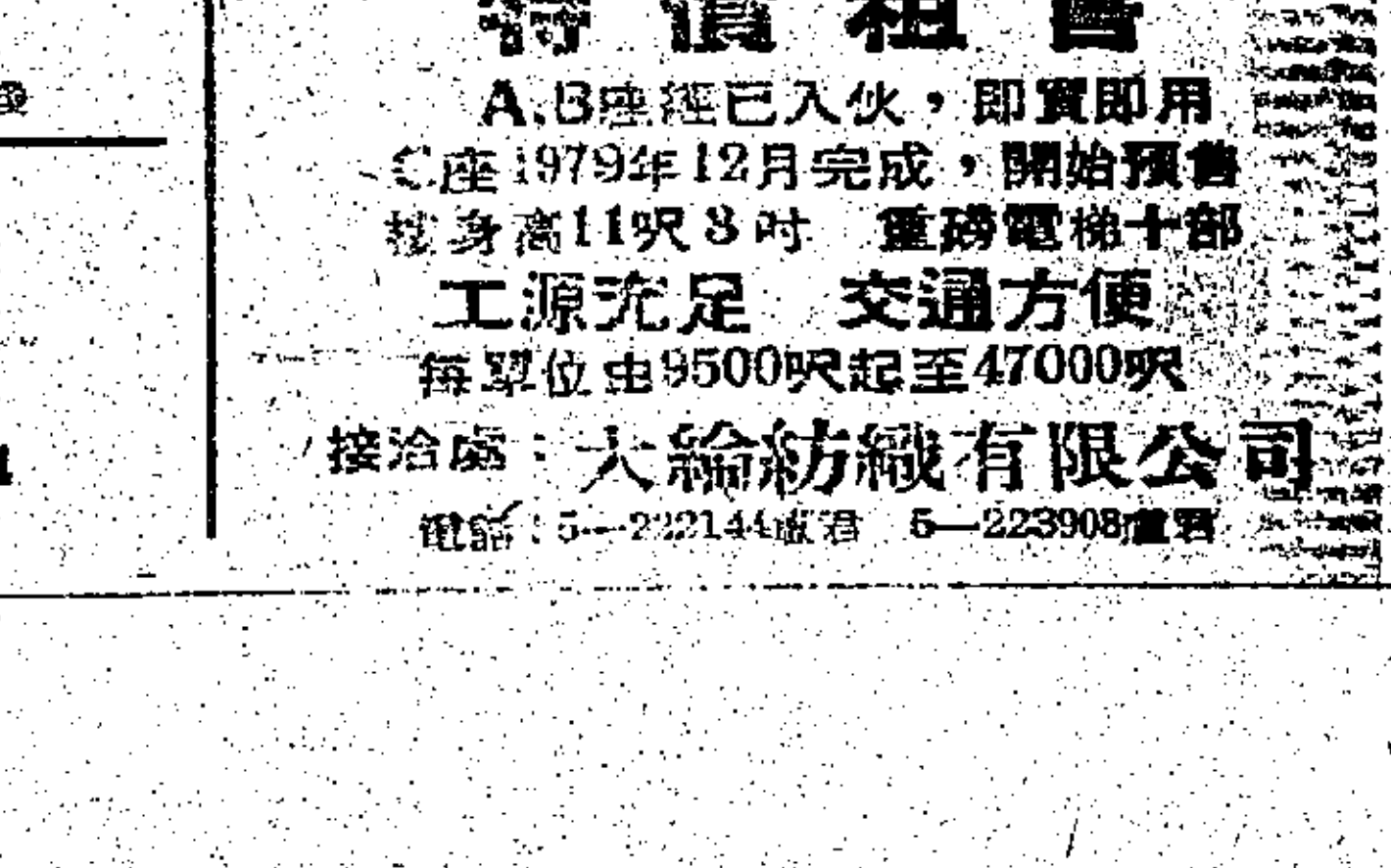
PARIS ORIENTAL BANK

總行：香港德輔道中111號









### 本年分派初中學位 學生選擇學校表格 明起可望分日發出

家長為子弟選擇中學時須由所屬學校網  
選出不少過半間中學根據意願次序填上

(本報專訊)有關本年分派初中學位之表格，可望於五月一日(即明)起，由各區教育局分發給各校，以便各校派發給家長。家長在收到表格後，應根據子女之程度，選擇一所中學，並填上意願次序。表格內共有五個選擇，家長可根據子女之程度，選擇一所中學，並填上意願次序。表格內共有五個選擇，家長可根據子女之程度，選擇一所中學，並填上意願次序。

### 就緒籌備教育語文 額名量少餘尚 加參人個迎歡

開旬下月五辦合學大兩

(本報專訊)由香港大學中文系及香港中文大學聯合舉辦之「中大兩校聯合辦學」籌備工作，目前已就緒。該項工作旨在加強兩校在語文教育方面的合作，並為學生提供更多元化的學習機會。籌備委員會表示，歡迎各界人士踴躍參加，共同為提升教育水平而努力。

### 大慶百創中學培英 表代友校區地八 「壽賀大仙八」作

席百逾開筵餐大歡聯  
慶共集雲友校地界世

(本報專訊)由培英中學主辦之「八仙賀壽」聯歡餐會，於四月廿四日(星期日)晚上，在該校禮堂舉行。當晚筵開百餘席，賓朋雲集，場面熱鬧。培英中學校長在致辭時表示，此次聯歡餐會旨在加強與各界友校之聯繫，並慶祝培英中學建校百週年紀念。他希望透過此類活動，能進一步提升培英中學的聲譽，並為社會作出更多貢獻。

### 慶祝校務九港 年週三卅校建

分三區舉行慶祝活動

(本報專訊)香港九龍各區學校，將於本月舉行慶祝建校三十週年紀念活動。各校將分別舉行各種形式的慶祝活動，如聯歡餐會、展覽、講座等，以表揚校務發展，並感謝社會各界的支持。教育局表示，將全力支持各校之慶祝活動，並希望透過此類活動，能進一步提升學校之教學水平，並為學生提供更多元化的學習機會。

### 瑪利亞商科語言夜書院

深水埗沙咀道339-345號

銀行大廈(近元州新邨)  
電話: 3-618809 3-618555

(A) 商業全科證書班，秘書全科證書班(三個月畢業)五月七日開課  
(B) 進修班：初級、中級簿記，高級會計，速記，出入口，信札，打字，英語會話，西人會話，排字，日文，英國法律全科等。  
(C) 附設夜校：由P.4-P.5  
夜中學F.4-F.5分科及商科。

### 點心集

「點心集」是「華僑教育」的一個專欄，旨在為讀者提供有關教育、文化、社會等方面的資訊。本專欄將定期推出，內容豐富，涵蓋多個領域，為讀者提供一個了解華僑教育發展之窗口。

### 學能推理練習專欄

智慧社提供資料

數字推理練習十七  
圖形的排列

選出下列每題的正確答案，並在其下面畫一條線。

1. 下面左邊的一組圖形，若無任何部份重疊，可以拼成右邊那一組圖形？

2. 下列五組圖形中，那一組可以拼成右邊的圖形而無任何部份重疊？

### 聖公會聖士提反堂幼稚園招生

校址：香港般咸道七十一號電話：四六六一二

校監：曾國偉牧師

報名日期：四月廿四日至五月四日(每日上午九時至下午二時)  
報名地點：聖士提反堂幼稚園(香港般咸道七十一號)  
報名手續：填妥報名表，繳回出生證件，交回報名費二圓及吋半相片兩張。  
開學日期：五月十二日(時間視交回報名表之先後而定)

### 培正中學 幼稚園招生

校址：九龍彌敦道二二二號電話：二二二二二

校長：林英豪

報名日期：四月廿四日至五月四日(每日上午九時至下午二時)  
報名地點：培正中學幼稚園(九龍彌敦道二二二號)  
報名手續：填妥報名表，繳回出生證件，交回報名費二圓及吋半相片兩張。  
開學日期：五月十二日(時間視交回報名表之先後而定)

### 格致英文小學

九龍尖沙咀諾士佛台

電話：K 681-5779

招收秋季學期英文小學一年級男女新生八十名即日開始接納  
受申請本校為政府派位學校小學畢業生全部獲派中學學位並得升讀本校中學部

### 香港科學專業商學

HONG KONG SCHOOL OF COMMERCE

五月份新班通告

中區辦事處：德輔道中五號十四樓  
地址：九龍：彌敦道129號  
失沙咀沙咀道81號

AM FULL COURSE  
Business Studies Group Certificate (June)  
ELECTIVE COURSE

Professional  
Bookkeeping (elementary, intermediate, Advanced, Advanced Accounting, Management Accounting, Costing (intermediate & higher), Hong Kong profits tax, Chinese bookkeeping & accounts 中文簿記及會計

Secretarial  
Short-hand theory, Short-hand speed, Typing (elementary, intermediate), Audio typing, Correspondence & report writing, C.I.F. & documentation, Inward & outward bills, Oral English

REVISION COURSE  
LCC Intermediate Bookkeeping/Higher Accounting questions (英國倫敦商會會計/會計試題班)  
AIA Foundation A Accounting questions (英國國際會計師公會會計/成本會計試題班)  
AIA Foundation B Cost Accounting questions (英國國際會計師公會會計/成本會計試題班)  
簡章備索 即日開始報名

### 瑪利亞商科語言夜書院

深水埗沙咀道339-345號

銀行大廈(近元州新邨)  
電話: 3-618809 3-618555

(A) 商業全科證書班，秘書全科證書班(三個月畢業)五月七日開課  
(B) 進修班：初級、中級簿記，高級會計，速記，出入口，信札，打字，英語會話，西人會話，排字，日文，英國法律全科等。  
(C) 附設夜校：由P.4-P.5  
夜中學F.4-F.5分科及商科。

### 瑪利亞夜書院

深水埗沙咀道339-345號

電話: K-618809 K-618555

(1/5/79-31/8/79) 4 months  
Tort, Law of Evidence (2 months), Constitutional Law, Law of Contract (2 months), General Principles of Law, English Legal System, Land Law, Mercantile Law, Company Law, Family Law, Criminal Law, Law of Banking, Draftsmanship & Legal Documentation

### 雅景閣 雅麗閣

柴灣康平街4號 柴灣道392號

150年期 十五萬餘元起

三面單邊 背山面海 環境清靜  
免費安裝 室內電線 電視天線  
防盜電話 柚木地板 裝煤氣喉  
靚乳膠漆 (地下設有停車場)

正義電話: 5-452522 華熱電話: 5-258251  
地盤電話: 5 878647 (假日照常)

### 隆基大樓 寶輝大廈

西環舖租 大西環96號地下  
實用面積1,200呎 樓高20呎  
合各行各業 月租八千五百元  
地盤引渠 電話: 47438

永安祥置業有限公司  
香港永樂街13號二樓 430307

### 地產樓房租售專欄

隆基大樓 西環舖租 大西環96號地下  
實用面積1,200呎 樓高20呎  
合各行各業 月租八千五百元  
地盤引渠 電話: 47438

永安祥置業有限公司  
香港永樂街13號二樓 430307

### 隆基大樓 寶輝大廈

西環舖租 大西環96號地下  
實用面積1,200呎 樓高20呎  
合各行各業 月租八千五百元  
地盤引渠 電話: 47438

永安祥置業有限公司  
香港永樂街13號二樓 430307

### 隆基大樓 寶輝大廈

西環舖租 大西環96號地下  
實用面積1,200呎 樓高20呎  
合各行各業 月租八千五百元  
地盤引渠 電話: 47438

永安祥置業有限公司  
香港永樂街13號二樓 430307

### 隆基大樓 寶輝大廈

西環舖租 大西環96號地下  
實用面積1,200呎 樓高20呎  
合各行各業 月租八千五百元  
地盤引渠 電話: 47438

永安祥置業有限公司  
香港永樂街13號二樓 430307

### 隆基大樓 寶輝大廈

西環舖租 大西環96號地下  
實用面積1,200呎 樓高20呎  
合各行各業 月租八千五百元  
地盤引渠 電話: 47438

永安祥置業有限公司  
香港永樂街13號二樓 430307



1979

中學會考試題預習專欄

經濟及公共事務 (二十九)

明德出版社孔麗麗盧榮俊古嘉利提供資料

Economic & Public Affairs 29

- The main object of production is to
  - satisfy human wants
  - maximise output
  - provide employment
  - encourage consumption
  - increase productivity
- The largest item of Hong Kong's imports is
  - food
  - chemicals
  - machinery and transport equipment
  - manufactured goods
  - beverages and tobacco
- Which of the following is not true in relation to the Legal Department?
  - It advises the Government on all legal matters.
  - It drafts ordinances and regulations.
  - It interprets law in its general and particular applications.
  - It conducts prosecutions.
  - It updates existing laws.
- The advantages of division of labour are
  - greater skill of workers
  - saving of time in production
  - improvement in working methods
  - monotony of work
  - 1, 2, 3
  - 1, 2, 4
  - 2, 3, 4
  - 1, 3
  - 1, 4
- Which of the following is NOT a function of money?
  - a standard of deferred payments
  - a determinant of exchange prices
  - a medium of exchange
  - a measure of value and unit of account
  - a store of value
- Since 1966, the standard tax rate in Hong Kong is
  - 10%
  - 12%
  - 15%
  - 20%
  - 25%
- Which of the following is NOT a secondary product?
  - a radio
  - a pen
  - a paper
  - a toy
  - a driver's service

- a radio
- a pen
- a paper
- a toy
- a driver's service

- The main defect of barter system is that
  - it seldom has double coincidence of wants
  - people do not trust with one another
  - the value of commodity cannot be stored up
  - it lacks a standard means of payment
  - it takes time for people to exchange goods

- The highest court in Hong Kong is
  - the District Court
  - the High Court
  - the Coroners Court
  - the Court of Appeal
  - the Magistrates Court

- When the Governor decides to act against the advice of the majority of members of the Executive Council, he is required to report his reasons to the
  - Legislative Council
  - High Court
  - Queen
  - Prime Minister
  - Secretary of State

- Which of the following carries the main risk of investment in a limited company?
  - debentures
  - bank loans to the company
  - ordinary shares
  - non-cumulative preference shares
  - cumulative preference shares

- The number of shareholders of a public limited company must not be less than
  - 2
  - 5
  - 7
  - 10
  - 20

- Time-rates are more satisfactory when
  - some workers tend to go easy during working hours
  - some workers can work quicker
  - incentives are needed for high productivity
  - high speed is impossible or harmful
  - output can easily be measured

- The number of shareholders of a public limited company must not be less than
  - 2
  - 5
  - 7
  - 10
  - 20

- Time-rates are more satisfactory when
  - some workers tend to go easy during working hours
  - some workers can work quicker
  - incentives are needed for high productivity
  - high speed is impossible or harmful
  - output can easily be measured

tion of industrial investment in Hong Kong.

2. Hong Kong Productivity Centre

Its major functions are to:

- provide comprehensive technical services to industry and overseas investors, including feasibility studies, marketing research, industrial consultancy, technical assistance and computer services;
- conduct in-class and in-company training programmes in technology and management techniques;

14. Capital accumulation occurs when

- the amount produced is greater than the amount consumed
- the amount produced is less than the amount consumed
- the amount produced is equal to the amount consumed
- consumers spend their entire income on consumer's goods
- capital is worn-out

15. Which of the following is the MAIN function of an entrepreneur?

- planning
- uncertainly bearing
- control
- organising
- coordination

16. Which of the following government departments deal with youth services?

- Education Department
- Labour Department
- Urban Services Department
- Social Welfare Department
- The Royal Hong Kong Police Force

- 1, 2, 3
- 1, 2, 4
- 1, 2, 5
- 1, 2, 3, 4
- 1, 2, 3, 4, 5

17. Which of the following statement is NOT true for the Chief Secretary?

- He is the chief government spokesman
- He is the Governor's principal advisor on policy
- He is responsible for the supervision of the various administrative
- He is the president of the Executive Council
- He is the head of the Government Secretariat

18. The City District Offices Scheme is run by the

- Social Welfare Department
- Home Affairs Department
- Urban Council
- Housing Authority
- Government Secretariat

19. The Hong Kong Government manages New Territories affairs through its

- Home Affairs Department
- District Offices
- Heung Yee Kuk
- Rural Committee
- New Territories

ues; and

iii/.to provide technical information services and undertake innovation and development projects.

5. Federation of Hong Kong Industries

Its major functions are:

- to issue certificates of origin;
- to provide industrial information to investors, industry and trade;
- provide testing, quality control and certification facilities;
- provide assistance in industrial design,

Administration

20. The Governor is empowered by Letters Patent to appoint

- the Chief Justice
  - the Justice of Appeal
  - the Judges of the High Court
  - District Judges
  - Magistrates
- 4, 5
  - 1, 2
  - 2, 3
  - 3, 4
  - 1, 2, 3

21. The extent to which division of labour can be carried out in the production of a commodity is limited by the

- small demand for the commodity
  - technical impossibility
  - inadequate monetary system
  - insufficient natural resources
- 1, 2
  - 1, 3
  - 1, 4
  - 1, 2, 3
  - 2, 3, 4

22. In economics, 'land' refers to the following EXCEPT

- oil deposit
- sea
- reclaimed area
- minerals
- climate

23. Efficiency of labour is determined by

- workers' education standard
  - working conditions
  - population size
  - machinery available
- 1, 2
  - 1, 3
  - 1, 2, 3
  - 1, 2, 4
  - 2, 3, 4

24. The oldest type of business unit is that of the

- limited company
- co-operative society
- sole proprietorship
- partnership
- joint venture

25. The Government Secretariat is organised into ..... policy branches.

- 5
- 6
- 7
- 8
- 9

packaging, product development and technology transfer; and  
c. to maintain centralised Standards Library and Copyright Depository.

4. Hong Kong General Chamber of Commerce

Its main functions are:

- to issue certificates of origin;
- to arbitrate in commercial disputes;
- to promote trade with a variety of services including attendance at trade fairs and liaison with overseas organizations;

26. Which of the following is NOT the function of the Office of the Unofficial Members of the Executive and Legislative Councils?

- handling complaints and representations from the public
- helping to shape government policies
- acting as a channel between the government and public
- controlling over the expenditure of public funds
- giving advices on the improvements in the public

27. The Governor is required by the ..... to consult the Executive Council on all important matters of policy

- Royal Instructions
- Letters Patent
- Standing Orders of the Legislative Council
- Governor's Commission
- Colonial Regulations

28. The advantages of the sole proprietorship are

- prompt decision-making
  - closer personal contact with customers
  - limited liability
  - small capital required for starting the business
- 1, 2
  - 1, 3
  - 1, 4
  - 1, 2, 3
  - 1, 2, 4

29. The minimum holding of specified liquid assets to be maintained by a Hong Kong's bank in any calendar month shall not be less than ..... of the deposit liabilities of the bank during that month.

- 10%
- 15%
- 20%
- 25%
- 30%

30. Hong Kong Examinations Authority, an independent body established in 1977, will administer the matriculation examination of the Chinese University of Hong Kong from ..... and the advanced level examination of the University of Hong Kong from .....

- 1979, 1979
- 1979, 1980
- 1980, 1980
- 1980, 1981
- 1981, 1981

d. to promote industrial liaison organization

e. to promote industrial investment with external promotes and in conjunction with the Trade, Industry and Customs Department.

5. The American Chamber of Commerce in Hong Kong

Its main functions are to promote trade between Hong Kong and the U.S.A. and also to promote industrial investment between Hong Kong and the U.S.A.

1979

中學會考試題預習專欄

經濟 (廿九)

明德出版社孔麗麗盧榮俊古嘉利提供資料

ECONOMICS (29)


Trade and Industrial Organizations in Hong Kong

1. Hong Kong Trade Development Council

Its major functions are to promote Hong Kong's trade with overseas countries through trade missions and trade fairs and to liaise with the Industry and Customs Department in the promotion of industrial investment in Hong Kong.



OF THINGS FROM  
ANY MORE YOU CAN  
E DONE THESE.  
A MAN



仍放槍盤問陳石渠？（毛

畫畫看

小朋友

椭圆形可以

ONE BIG AND ONE  
ONE ARE A BABY CRYING

出水、水果、人際、鳥兒、腿、老頭等。你們試

OUR EGGS  
DON MAKE A MOUSE.

康樂

家庭

藥精。奇老便是空囊。  
賊司酒品一驚。之驚  
驗特些，頭方類的理方  
雲室及蛋蛋幾法幾幾力幾  
的華金品是難。脂幾法究  
保諸表部實力用幾結不幾  
的保諸表部實力用幾結不  
所和價力配配，為的一  
如確佳佳一喜利更不  
發得的的華早不回頭

本報廣告（本報贈）

醫藥顧問位卓平

鼻竇炎與頸骨痛

△關風如君：  
你說早期已患風感，現噴嚏或鼻竇炎  
環繞喉內，故沒有耳鳴。最近感到右  
耳也有些痠痛了？要我是提供治法。

[illegible]



# 華僑馬經



老吉主編

## 昨日入場賽馬熱門天下 時速紀錄兩度刷新 告東尼兩捷成績佳

沙田昨日舉行賽馬，天氣晴朗，觀眾踴躍，賽馬場內熱鬧非常。昨日入場券共售出三萬二千張，其中頭等券一萬二千張，二等券一萬張，三等券一萬張。昨日賽馬共計八場，其中第一場至第四場由告東尼主理，第五場至第八場由德麟主理。告東尼昨日表現出色，先後奪得兩場勝利，成績佳。德麟昨日亦表現不俗，先後奪得兩場勝利。昨日賽馬的時速紀錄兩度刷新，分別是在第三場和第七場。第三場的時速紀錄由告東尼刷新，由原來的每分鐘一公里一十四秒，刷新至每分鐘一公里一十二秒。第七場的時速紀錄由德麟刷新，由原來的每分鐘一公里一十四秒，刷新至每分鐘一公里一十二秒。昨日賽馬的獎金總額共計一百五十萬元，其中頭等獎金共計三十萬元，二等獎金共計二十萬元，三等獎金共計十萬元。昨日賽馬的觀眾人數共計一萬二千五百人，其中男觀眾八千五百人，女觀眾四千五百人。昨日賽馬的門票收入共計一百二十萬元，其中頭等門票收入三十萬元，二等門票收入二十萬元，三等門票收入十萬元。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，昨日賽馬的成績非常理想，他們對馬匹的表現感到非常滿意。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，他們將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，他們將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。

沙田昨日舉行賽馬，天氣晴朗，觀眾踴躍，賽馬場內熱鬧非常。昨日入場券共售出三萬二千張，其中頭等券一萬二千張，二等券一萬張，三等券一萬張。昨日賽馬共計八場，其中第一場至第四場由告東尼主理，第五場至第八場由德麟主理。告東尼昨日表現出色，先後奪得兩場勝利，成績佳。德麟昨日亦表現不俗，先後奪得兩場勝利。昨日賽馬的時速紀錄兩度刷新，分別是在第三場和第七場。第三場的時速紀錄由告東尼刷新，由原來的每分鐘一公里一十四秒，刷新至每分鐘一公里一十二秒。第七場的時速紀錄由德麟刷新，由原來的每分鐘一公里一十四秒，刷新至每分鐘一公里一十二秒。昨日賽馬的獎金總額共計一百五十萬元，其中頭等獎金共計三十萬元，二等獎金共計二十萬元，三等獎金共計十萬元。昨日賽馬的觀眾人數共計一萬二千五百人，其中男觀眾八千五百人，女觀眾四千五百人。昨日賽馬的門票收入共計一百二十萬元，其中頭等門票收入三十萬元，二等門票收入二十萬元，三等門票收入十萬元。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，昨日賽馬的成績非常理想，他們對馬匹的表現感到非常滿意。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，他們將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，他們將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。

## 星期四夜馬 德麟可出賽

沙田昨日舉行賽馬，天氣晴朗，觀眾踴躍，賽馬場內熱鬧非常。昨日入場券共售出三萬二千張，其中頭等券一萬二千張，二等券一萬張，三等券一萬張。昨日賽馬共計八場，其中第一場至第四場由告東尼主理，第五場至第八場由德麟主理。告東尼昨日表現出色，先後奪得兩場勝利，成績佳。德麟昨日亦表現不俗，先後奪得兩場勝利。昨日賽馬的時速紀錄兩度刷新，分別是在第三場和第七場。第三場的時速紀錄由告東尼刷新，由原來的每分鐘一公里一十四秒，刷新至每分鐘一公里一十二秒。第七場的時速紀錄由德麟刷新，由原來的每分鐘一公里一十四秒，刷新至每分鐘一公里一十二秒。昨日賽馬的獎金總額共計一百五十萬元，其中頭等獎金共計三十萬元，二等獎金共計二十萬元，三等獎金共計十萬元。昨日賽馬的觀眾人數共計一萬二千五百人，其中男觀眾八千五百人，女觀眾四千五百人。昨日賽馬的門票收入共計一百二十萬元，其中頭等門票收入三十萬元，二等門票收入二十萬元，三等門票收入十萬元。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，昨日賽馬的成績非常理想，他們對馬匹的表現感到非常滿意。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，他們將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，他們將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。

## 四重彩熱頭冷腳 派一萬九千二百餘元

沙田昨日舉行賽馬，天氣晴朗，觀眾踴躍，賽馬場內熱鬧非常。昨日入場券共售出三萬二千張，其中頭等券一萬二千張，二等券一萬張，三等券一萬張。昨日賽馬共計八場，其中第一場至第四場由告東尼主理，第五場至第八場由德麟主理。告東尼昨日表現出色，先後奪得兩場勝利，成績佳。德麟昨日亦表現不俗，先後奪得兩場勝利。昨日賽馬的時速紀錄兩度刷新，分別是在第三場和第七場。第三場的時速紀錄由告東尼刷新，由原來的每分鐘一公里一十四秒，刷新至每分鐘一公里一十二秒。第七場的時速紀錄由德麟刷新，由原來的每分鐘一公里一十四秒，刷新至每分鐘一公里一十二秒。昨日賽馬的獎金總額共計一百五十萬元，其中頭等獎金共計三十萬元，二等獎金共計二十萬元，三等獎金共計十萬元。昨日賽馬的觀眾人數共計一萬二千五百人，其中男觀眾八千五百人，女觀眾四千五百人。昨日賽馬的門票收入共計一百二十萬元，其中頭等門票收入三十萬元，二等門票收入二十萬元，三等門票收入十萬元。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，昨日賽馬的成績非常理想，他們對馬匹的表現感到非常滿意。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，他們將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，他們將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。

沙田昨日舉行賽馬，天氣晴朗，觀眾踴躍，賽馬場內熱鬧非常。昨日入場券共售出三萬二千張，其中頭等券一萬二千張，二等券一萬張，三等券一萬張。昨日賽馬共計八場，其中第一場至第四場由告東尼主理，第五場至第八場由德麟主理。告東尼昨日表現出色，先後奪得兩場勝利，成績佳。德麟昨日亦表現不俗，先後奪得兩場勝利。昨日賽馬的時速紀錄兩度刷新，分別是在第三場和第七場。第三場的時速紀錄由告東尼刷新，由原來的每分鐘一公里一十四秒，刷新至每分鐘一公里一十二秒。第七場的時速紀錄由德麟刷新，由原來的每分鐘一公里一十四秒，刷新至每分鐘一公里一十二秒。昨日賽馬的獎金總額共計一百五十萬元，其中頭等獎金共計三十萬元，二等獎金共計二十萬元，三等獎金共計十萬元。昨日賽馬的觀眾人數共計一萬二千五百人，其中男觀眾八千五百人，女觀眾四千五百人。昨日賽馬的門票收入共計一百二十萬元，其中頭等門票收入三十萬元，二等門票收入二十萬元，三等門票收入十萬元。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，昨日賽馬的成績非常理想，他們對馬匹的表現感到非常滿意。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，他們將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。昨日賽馬的馬主和練馬師均表示，他們將會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。

## 新大華 華大新 華新大

Ganny Hill

狂滿五場 歐洲青春艷星 戴安娜娜嘉 世界名著改編 色情電影里經典 巨獻再生潘金蓮

全球性再版發行！  
隔了七年再觀！  
與眾不同！  
車仙神馬鬼

珠明·華文  
映獻大盛期下  
優妹談情  
剪君為髮長

高蒂韓 華倫比提

高絲芭花莉奧  
FRUIT IS RIPE  
影畫的公就全  
好的人動位  
曲插的動動

影畫的公就全  
好的人動位  
曲插的動動

！笑大腹捧你令包  
！笑微！笑狂！笑大  
！笑微！笑狂！笑大

！笑微！笑狂！笑大  
！笑微！笑狂！笑大

早請場五滿狂  
！笑大腹捧你令包  
！笑微！笑狂！笑大

！笑微！笑狂！笑大  
！笑微！笑狂！笑大

舞擺搖  
片歌光殊有部第  
！舞的聲特配一  
非常美妙  
花特難 拍慢特  
式高道 鏡鏡用

！舞的聲特配一  
非常美妙  
花特難 拍慢特  
式高道 鏡鏡用

映獻全期下  
奇觀 通骨 絕門 獨門  
通骨 通骨 通骨 通骨  
通骨 通骨 通骨 通骨

奇觀 通骨 絕門 獨門  
通骨 通骨 通骨 通骨  
通骨 通骨 通骨 通骨















## 入口船期表

(船名)	(西 名)	(何國家)	(日期)	(公司)
雅利安輪	ALSTER EXPRESS	美國	三十	成源
實美	EASTERN MINICON	馬尼拉	三十	振東
塞高士	CLARA MAERSK	歐洲	三十	馬士基
海牙丸	HAGUE MARU	新加坡	三十	三昌
長洲	CHEUNG CHAU	高雄	三十	大香
班萊山	SEA BUNKER HILL	美國	三十	三昌
環球勇士	GLOBAL VENTURE	馬尼拉	三十	三昌
東方皇后	ORT.QUEEN	台灣	三十	三昌
門羅總統	PRES.MONROE	美國	三十	三昌
木星	JUPITER	美國	三十	三昌
樂德依羅	SEAMSTER EGERO	高雄	三十	三昌
海龍一號	SEAMASTER 1	南非	三十	三昌
江亞	SULU CAREER	歐洲	三十一	三昌
澳洲企業	AUST ENTERPRISE	高雄	三十一	三昌
澳洲	STRAIDER AUSTRALIA	新加坡	三十一	三昌
漢洲	ZIM MONTREAL	美國	三十一	三昌
海王輪	NEPTUNE EMERALD	日本	三十一	三昌
摩次丸	PANAHIIES VERGOTTIS	日本	三十一	三昌
豐和丸	HOWA MARU	上海	三十一	三昌
可愛丸	KERJA 2	曼谷	三十一	三昌
美國	AM.LYNX	美國	三十一	三昌
光輝	BRIILLANT	日本	三十一	三昌
利和信達	NL.VANDIEMEN	新加坡	三十一	三昌
利達南	NL.KOREA	南非	三十一	三昌
寶粉	BANOWATI	日本	三十一	三昌
利士加	NL.SCHELDE	上海	三十一	三昌
通洋	BISMARCK CAREER	臺北	三十一	三昌
江洲丸	BENRINNES	馬尼拉	三十一	三昌
大山山	TAICHUNGSHAN	曼谷	三十一	三昌
高王	KAO WANG	日本	三十一	三昌
海王輪	OCEAN CONTAINER	澳洲	三十一	三昌
香港丸	H.K.ISLAND	馬尼拉	三十一	三昌
利和信達	STRAIN CONTAINER	基隆	三十一	三昌
利和信達	EVER HARVEST	台灣	三十一	三昌
山格烈	SANGERHAUSEN	日本	三十一	三昌
世界之獅	WORLD LION	曼谷	三十一	三昌
利和信達	EMERALD	日本	三十一	三昌
利和信達	THE SHING	日本	三十一	三昌
利和信達	REIMBA DUA	日本	三十一	三昌
愛麗斯	IRISH MAPLE	高雄	三十一	三昌
光輝	GLORY ACE	高雄	三十一	三昌
重慶丸	ARNOLD MAERSK	歐洲	三十一	三昌
東方官	ORT.CHIEF	美國	三十一	三昌
寶粉	PRES.VANBUREN	美國	三十一	三昌
美上美	BROOKKONG	曼谷	三十一	三昌
東方領袖	ORT.LEADER	高雄	三十一	三昌
環球先鋒	GLOBAL PIONEER	馬尼拉	三十一	三昌
利和信達	NIPPONICA	歐洲	三十一	三昌
香港丸	H.K.PHOENIX	美國	三十一	三昌
三昌	PAN DONG	金山	三十一	三昌
漢洲	SAMONER CHUKOTKI	利和信達	三十一	三昌
利和信達	SUN CUPID	日本	三十一	三昌
利和信達	AXEL MAERSK	新加坡	三十一	三昌
利和信達	NL.DELFT	日本	三十一	三昌
大文	TAMANO	日本	三十一	三昌
沙歌	SURCOUF	基隆	三十一	三昌
海二號	DONAM 2	金山	三十一	三昌
利和信達	ALIKAVERON POWDER	歐洲	三十一	三昌
利和信達	MAKEVERETT	新加坡	三十一	三昌
東安	EASTERN COMET	菲律賓	三十一	三昌
利和信達	GREEN FORTUNE	美國	三十一	三昌
利和信達	ALISA	美國	三十一	三昌
利和信達	TEMPO	美國	三十一	三昌
利和信達	GREEN BLESSING	美國	三十一	三昌
利和信達	NL.AGULHAS	南非	三十一	三昌
利和信達	HAKATA MARU	美國	三十一	三昌
利和信達	HOWELL LYKES	美國	三十一	三昌
利和信達	SL.TRADE	美國	三十一	三昌
利和信達	CECILIE MARU	日本	三十一	三昌
利和信達	LIJUTOMER	印尼	三十一	三昌
利和信達	NL.NAPIER	利和信達	三十一	三昌
利和信達	AL.MUBARAKIAH	利和信達	三十一	三昌
利和信達	NSPAAERKERK	利和信達	三十一	三昌
利和信達	MARY STAR	利和信達	三十一	三昌
利和信達	BLUE ACE	利和信達	三十一	三昌
利和信達	EVER VALUE	利和信達	三十一	三昌
利和信達	MANJUSAN MARU	利和信達	三十一	三昌
利和信達	NL.SEROOSKERK	利和信達	三十一	三昌
利和信達	DAIJU MARU	利和信達	三十一	三昌
利和信達	EVER SHINE	利和信達	三十一	三昌
利和信達	NL.STREEFKERK	利和信達	三十一	三昌
利和信達	PAKALONG MAERANT	利和信達	三十一	三昌
利和信達	MAESTRO	利和信達	三十一	三昌
利和信達	ASHLEY LYKES	利和信達	三十一	三昌
利和信達	H.K.CONTAINER	利和信達	三十一	三昌
利和信達	MIKOLAJ REJ	利和信達	三十一	三昌
利和信達	MYOMAYWA	利和信達	三十一	三昌
利和信達	NEPTUNE JASPER	利和信達	三十一	三昌
利和信達	PRINSENDAM	利和信達	三十一	三昌
利和信達	HRVATSKA	利和信達	三十一	三昌
利和信達	NIHON	利和信達	三十一	三昌
利和信達	LEXA MAERSK	利和信達	三十一	三昌
利和信達	HAWPYUNG BUSAN	利和信達	三十一	三昌
利和	BARBER-TOBA	新加坡	三十一	三昌
利和	GANDA GUNA	印尼	三十一	三昌
利和	RYAKUDAN MARU	新加坡	三十一	三昌
利和	IBN SHUAHD	台灣	三十一	三昌
利和	CHITTLN TANTHUWANT	曼谷	三十一	三昌
利和	TYSON LYKES	美國	三十一	三昌
利和	CHAR MING	台灣	三十一	三昌
利和	RAMONEVERETT	新加坡	三十一	三昌
利和	DONG SHIN	金山	三十一	三昌
利和	HOSO MARU	日本	三十一	三昌
利和	MERMAID 1	日本	三十一	三昌
利和	THAMES MARU	高雄	三十一	三昌
利和	SAM JOHN PIONEER	台灣	三十一	三昌
利和	ORT.VOYAGER	美國	三十一	三昌
利和	ERT.MARINER	台灣	三十一	三昌
利和	FAMILY ACE	基隆	三十一	三昌
利和	S.A. VANDERSTEL	南非	三十一	三昌
利和	MEMNON	新加坡	三十一	三昌
利和	SHAIRAB	日本	三十一	三昌
利和	EVER HANDSOME	新加坡	三十一	三昌
利和	NL.WESTERKERK	日本	三十一	三昌
利和	BACHLONG	波羅	三十一	三昌
利和	COSMO TRADER	新加坡	三十一	三昌
利和	POYANG	新加坡	三十一	三昌
利和	SINKIANG	新加坡	三十一	三昌
利和	KAGA MARU	新加坡	三十一	三昌
利和	MARTHA BAKKE	三藩市	三十一	三昌
利和	KOSHO MARU	日本	三十一	三昌

## 出口船期表

(船名) (西名) (往何處) (日期) (公司)

美 洲 綫

雅利安輪	ALSTER EXPRESS	加州	三十一	成美
瑪利安輪	MARIE BAKKE	溫哥華	三十一	義勝
門羅輪	PRES. MONROE	聖地牙哥	三十一	美勝
班拿輪	BUNKER HILL	美國西岸	三十一	統祥
新滿地輪	ZIM MONTREAL	洛杉磯	三十一	美興
美國郵船	AM-LYNX	加州紐約	三十一	統祥
溫寶輪	PRES. VAMBUREN	聖地牙哥	三十一	統祥
東方領袖	ORT. LEADER	加州紐約	三十一	統祥
光榮輪	GLOY ACE	加州紐約	三十一	統祥
亞士蘭士	AXEL MAERSK	加州紐約	三十一	統祥
長 順	EVEL SHINE	加州	三十一	統祥
香港鳳凰	H.K. PHOENIX	美國西岸	三十一	統祥
天 保	TEMPO	美國西岸	三十一	統祥
榮 福	GREEN FORTUNE	紐約	三十一	統祥
亞士蘭士	ASHLEY LYKES	懷古山	三十一	統祥
利來施之美	W.L. STREEFKERK	南美洲	三十一	統祥
榮德士	HOWELL LYKES	西哥倫	三十一	統祥
榮都局	LJUTOMER	西哥倫	三十一	統祥
洋巴德士	TYSON LYPS	美國西岸	三十一	統祥
白 保	BARBER TOBA	紐約	三十一	統祥
寶 易	L3, TRADE	美國西岸	三十一	統祥
聯利士	FAMILY ACE	美國西岸	三十一	統祥
萬 能	MEMNON	加州	三十一	統祥
威沙快輪	WESER EXPRESS	加州	三十一	統祥
陽 興	YOHKO MARU	美國西岸	三十一	統祥
亦 興	YEH YUNG	西哥倫	三十一	統祥
日本並利	JAPAN CANELA	加州	三十一	統祥
美國自由	AM. LIBERTY	加州紐約	三十一	統祥
東方地產	ORT. STATESMAN	加州紐約	三十一	統祥
派 曼	PRIVOLIE	加州	三十一	統祥

歐 洲 綫

樂備九	ELKE MARU	歐洲	三十一	郵嘉
樂進九	NORTANS EGERO	歐洲	三十一	郵嘉
義和九	EVER HARVEST	地中海	三十一	郵嘉
愛蘭新	HOWA MARU	歐洲	三十一	郵嘉
利來福	IRISH MAPLE	歐洲	三十一	郵嘉
山格好信	N. DELFT	歐洲	三十一	郵嘉
盛利馬	SANGERHUSEN	歐洲	三十一	郵嘉
派多高	CECILIE MAERSK	歐洲	三十一	郵嘉
派多九	PIONEER CHUKOTI	歐洲	三十一	郵嘉
香港高	HAKATA-MARU	歐洲	三十一	郵嘉
高 拉	K. K. CONTAINER	歐洲	三十一	郵嘉
喜 嘉	MIKOLAJ REJ	歐洲	三十一	郵嘉
泰士九	HRVATSKA	歐洲	三十一	郵嘉
民 盛	THAMES MARU	歐洲	三十一	郵嘉
安 武	NELIA	地中海	三十一	郵嘉

澳 洲 綫

安 武	ANDROS	澳洲	三十一	來和
澳洲企業	AUST. ENTERPRISE	澳洲	三十一	來和
海洋貨	OCEAN CONTAINER	澳洲	三十一	來和
澳洲	STRIDER AUSTRALIA	澳洲	三十一	來和
澳洲聯	ASIAN JADE	澳洲	三十一	來和
美華聯	MARTHA BAKKE	澳洲	三十一	來和
麗 山	ALISAN	澳洲	三十一	來和
彼亞斯	GOSIP PYATNITSKIY	澳洲	三十一	來和
新 陽	SKLIANG	澳洲	三十一	來和
安 武	POYANG	澳洲	三十一	來和

印 · 巴 · 中東綫

嘉 長	CHAR AN	紅海	三十一	嘉勝
安 洲	CHEUNG CHAU	波羅	三十一	嘉勝
豐 泰	EVER HARVEST	波羅	三十一	嘉勝
大 文	TAMANO	波羅	三十一	嘉勝
柯巴利	AL. MUBARAKIAH	紅海	三十一	嘉勝
寶 易	L3, TRADE	紅海	三十一	嘉勝
海 海	IBN SHUAHD	波羅	三十一	嘉勝
王 德	NEPTUNE JAPSER	波羅	三十一	嘉勝
利來士	W.L. WESTERKERK	波羅	三十一	嘉勝
立 明	BHAIRAB	波羅	三十一	嘉勝
華 華	CHAR MING	波羅	三十一	嘉勝
美 民	MYOMAWA	波羅	三十一	嘉勝
嘉 長	NELIA	波羅	三十一	嘉勝
嘉 長	KOTA MAHA	波羅	三十一	嘉勝
嘉 長	MARGRETHE MAERK	波羅	三十一	嘉勝
嘉 長	ALEAARJ	波羅	三十一	嘉勝

東 南 亞 綫

東 球	EASTERN MINICONT	馬尼拉	三十一	東球
環球勇士	GLOBAL VENTURE	馬尼拉	三十一	東球
水 星	TAIPOOSEK	馬尼拉	三十一	東球
永 興	EISEI MARU	馬尼拉	三十一	東球
新 光	SUN HING	馬尼拉	三十一	東球
新 光	EASTERN MERCURY	馬尼拉	三十一	東球
高 新	BRIILLANT	馬尼拉	三十一	東球
海 順	KAO WYAN	馬尼拉	三十一	東球
寶 寶	NAM HANG	馬尼拉	三十一	東球
寶 寶	EMERALD	馬尼拉	三十一	東球
環球海	NOWAWATI	馬尼拉	三十一	東球
環球海	GLOBAL PIONEER	馬尼拉	三十一	東球
環球海	ANDHIKA	馬尼拉	三十一	東球
世界之龍	WORLD LION	曼谷	三十一	東球
利巴二號	RIMBA DUA	曼谷	三十一	東球
美 中	CHITTI TANTHUWANTI	曼谷	三十一	東球
太陽愛神	SUN. CUPDI	曼谷	三十一	東球
中 山	TAICHUNGSHAN	曼谷	三十一	東球
德 欣	TEH SHING	曼谷	三十一	東球
奇諾馬士	KNUD MAERSK	曼谷	三十一	東球
東 東	EASTERN COMET	曼谷	三十一	東球
三 東	GANDA GUNA	曼谷	三十一	東球
藍 雅士	SAM DONG	曼谷	三十一	東球
力沙蘭士	BLUE ACE	曼谷	三十一	東球
均 家	ALEXA MAERSK	曼谷	三十一	東球
樂 家	TAIGA 2	曼谷	三十一	東球
樂 家	PAKALONG MERANTI	曼谷	三十一	東球
樂 家	MAESTRO	曼谷	三十一	東球
樂 家	GOO MARU	曼谷	三十一	東球
樂 家	HOI ON	曼谷	三十一	東球
樂 家	BOONKONG	曼谷	三十一	東球
樂 家	ELECTRO ACE	曼谷	三十一	東球
樂 家	KOSHU MARU	曼谷	三十一	東球
樂 家	DONG SHIN	曼谷	三十一	東球
樂 家	ELYSIAN STAR	曼谷	三十一	東球
樂 家	AM. ISLANDER	曼谷	三十一	東球
樂 家	WORLD TIGER	曼谷	三十一	東球
樂 家	DELICIA	曼谷	三十一	東球

台 灣 · 日 本 · 釜 山 綫

士 拉和	W.L. JAWOWO	日本	三十一	天東
光榮士	GLORY ACE	日本	三十一	天東

航訊

光榮雅士訂週四到  
東美一日往馬尼拉

香港貨櫃將由高雄經港赴歐  
江洋從華北駛來星期三抵達

[illegible]

世界空協1屆  
本年九月在港  
預料將有超過五百名代  
（本報訊）世界航空協會定今年九月假香港

**保利輪船公司**  
大道中33號萬邦行19樓  
電話：5-253141 十線

往：巴拿馬、美國  
東岸及加拿大  
多倫多、滿地可  
抵港 發貨

TOBA		
圖	6/5	4/5
KAKO		
基	15/5	13/5
A		
來	8/5	16/5

● 香港、上海、日本、澳洲

**EAC**  
50 YEARS  
OF  
MEMBERSHIP

華、西雅圖、舊金山、  
威、林倫、三藩市、羅省  
委內瑞拉各埠。

	抵港	載貨
能 MEMNON	7/5	5/5
呆 SUMBAWA	13/5	12/5
耶 SIBONGA	21/5	21/5

並不經委內瑞拉。附接陸橋與經  
前往美國東岸及墨西哥灣各埠。  
葵滿 HIT 四號橋  
2-24612J, 12-240829, 12-240830

**BARBER LINE** 香港—中東接  
非公會  
拜、達文、巴達、科威特、  
布打比。

---

**抵港 截貨**

---

NO. 1 豪華 4/5 3/5  
：銀禧聯合會 電話：3-752151-5  
barber lines

[illegible]

<p>往：釜山。(奉收：廿一) 貨載會日期(五月三日)</p> <p>M/S SILVER STAR 五月二日開行</p>	<p>往：釜山。(奉收：廿一) 貨載會日期(五月五日)</p> <p>M/S MARY STAR 五月七日開行</p>	<p>往：釜山。(奉收：廿一) 貨載會日期(五月五日)</p> <p>M/S MYOMAYWA 五月八日開行</p>	<p>往：神戶。各埠。橫濱。仰光。</p> <p>M/S SILVER STAR 五月十二日到港 五月十四日開行</p>
---	---	--	--

新興行船務公司謹啓

**船 舶 株 式 會 社**

NIPPONICA  
往 紐約、波士頓、曼哈、倫敦、諾克魯、沙嘴、  
傑克遜港、三邊尼、溫哥華、西雅圖、波特蘭、墨拿  
、奧克蘭、多倫多、新米爾登、麥斯頓、加那利斯頓、  
聖約翰、多倫多、溫哥華。

**萬壽山丸 MANUSAN MARU**  
五月十四日開往橫濱

**加賀丸 KAGA MARU (定期航路)**  
五月八日開 九日開往神戶

**天代丸 TENDAI MARU**  
五月九日到 四月三十日開  
往 阿留申、蘇聯海峽、阿比、夏羅港、杜四  
拉、阿蘭地、POINTE NOIRE、塔拉拉約、科多納、

今日空郵 (星期一)		截郵時間
飛利安邦馬	上午十時	
新加坡、印尼、西澳洲、星加坡、沙撈越、台灣	正午十二時	
毛里求斯、馬達加斯加	下午一時	
越南	下午二時	
西貢、奧地利	下午三時	
加納、蘇丹、科成特、埃及、敘利亞、約旦、阿富汗、		
英國、愛爾蘭共和國、荷蘭、比利時、丹麥、芬蘭、		
葡萄牙、西班牙、挪威、以色列、瑞士、意大		
利、埃及、蘇彝士、蘇格蘭、蘇丹、塞浦路斯、美國東岸、		
牙買加、墨西哥、法國、阿根廷、哥斯達黎加、肯		
尼亞、南非、羅馬尼亞、扎伊爾共和國、尼日利亞	下午四時	
日本、印度、孟加拉、巴拿馬、蘇丹、澳洲、斐濟、		
紐西蘭、巴拿馬、新畿內亞、法屬波里尼西亞、南韓、		
夏威夷	下午五時	
今日平郵		
新加坡、蘇丹西尼、沙撈越、新里蘭卡	下午五時	

銀江	SILVER STAR	釜山	新嘉坡
星距	SULE CARER	上海	興洋行
二號	TEMPO	日本	豐利行
星鵬	EMERALD	日本	東方
兩南二號	DOUAM 2	釜山	東橋
達利恰美	MAKAVEVERETT	日本釜山	萬泰
雅利雅士	FAMILY ACE	日本釜山	泰興
利文恰美	RAMONEVERETT	日本釜山	福新
美善	MYOMAYWA	日本	新天
奧西仙士	TAN.OCIOSZYNSKI	日本	興興

### 非 洲 綫

樂達依德	NONTRANS EGRRO	拉高士亞巴三	仕	嘉
歐莫次斯	PANAGHIS VERGOTTI	拉高士亞巴三	安	安
江 洋	BISMARCH CAREE	西非	三	日
海雄一號	SEAMASTER 1	西非	六	日
威 威 沙	ALISA	西非	四	日
沙 哥 美	SURCOF	西非	六	日
非洲秀麗	CONDORE	拉高士亞巴三	七	日
來威士達	NL.WESTERKERK	拉高士亞巴三	八	日
萊美一號	MERMAID 1	北非	八	日

馬、里斯本、從加西由的波里馬  
**沙加連道丸** SCAGLIENATO MARU  
 五月廿三日到、廿四日開  
 往、納易士港、當尼狂馬、大馬達加。  
**三藩市丸** S.F. FRANCISCO MARU  
 往、亞丁、蘇彝士、比利文斯、聖多明各、大馬。  
 五月廿四日到、廿五、廿六開  
**卑爾根丸** BERGEN MARU  
 往、連打、荷蘭港、阿古士、蘇丹港、吉布地。  
 五月廿五日到、廿六、廿七開  
**海** OCEAN LINE  
 往、蘇彝士、開普敦、阿爾及爾、塞維維亞、自由市、納馬、阿爾巴、科多哥。  
 五月廿六日到、廿七、廿八開  
**里約熱內盧丸** RIO DE JANEIRO MARU  
 往、巴拿馬、薩丁斯拉波。  
 五月廿六日到、廿七、廿八開

總代理大坂商船三井船舶(香港)有限公司  
 康樂大廈十樓機電部：五一式六九九一  
 是日電話四區辦事處：電話：五-45393  
 香港德輔道中嘉實銀行六十二樓

<p><b>萬壽山丸</b> MAN USAN MARU 五月廿四日開往 檳榔嶼</p>	<p><b>加賀丸</b> KAGA MARU (金澤郵船) 五月八日開 九日開往 神戶。</p>	<p><b>天代丸</b> TENDAI MARU 五月廿四日開 二十五日開 往：阿加那 蘇羅港、峇里、阿比巴、檳榔、杜阿拉、馬得拉 PONTI NOME、棉加拉的、科多斯、蘭美、德烈、伊利沙沙港、開普敦、東倫敦。</p>	<p><b>德 OCEAN ENTERPRISE</b> 五月廿六日開 十四日開 往：亞巴沙、坦加、亞斯蘭拉、員拉、馬畢拉。</p>	<p><b>阿爾泰丸</b> AYATA MARU 五月十一日開 十二日開 往：喀拉拔 AL CRISTOBAL MARU</p>	<p><b>基利士堡</b> KEESBORG MARU 五月十一日開 十四日開 往：基利士堡、曼明各、溫那、阿路伯、庫拉圖、俄那拉、西班牙港、巴拉馬、佐佐那、曼國尼、阿卡潘格、阿卡那、希地拉、拜特阿勒那那</p>	<p><b>勇 錄 GALLANT ROYCE</b> 五月廿四日開 廿五日開 往：亞巴沙、亞斯蘭拉、員拉、馬畢拉。</p>
--	---	---	--	---	---	--

五月二日下午五時發賣 五月四日到  
NIPPONICA  
往：紐約、波士頓、聖城、波多黎各、聖克羅塞斯、  
佛克遜維爾、邁阿密、溫哥華、西雅圖、波特蘭、華盛  
頓、奧克蘭、三藩市、新奧爾良、莫斯科、加爾各答、







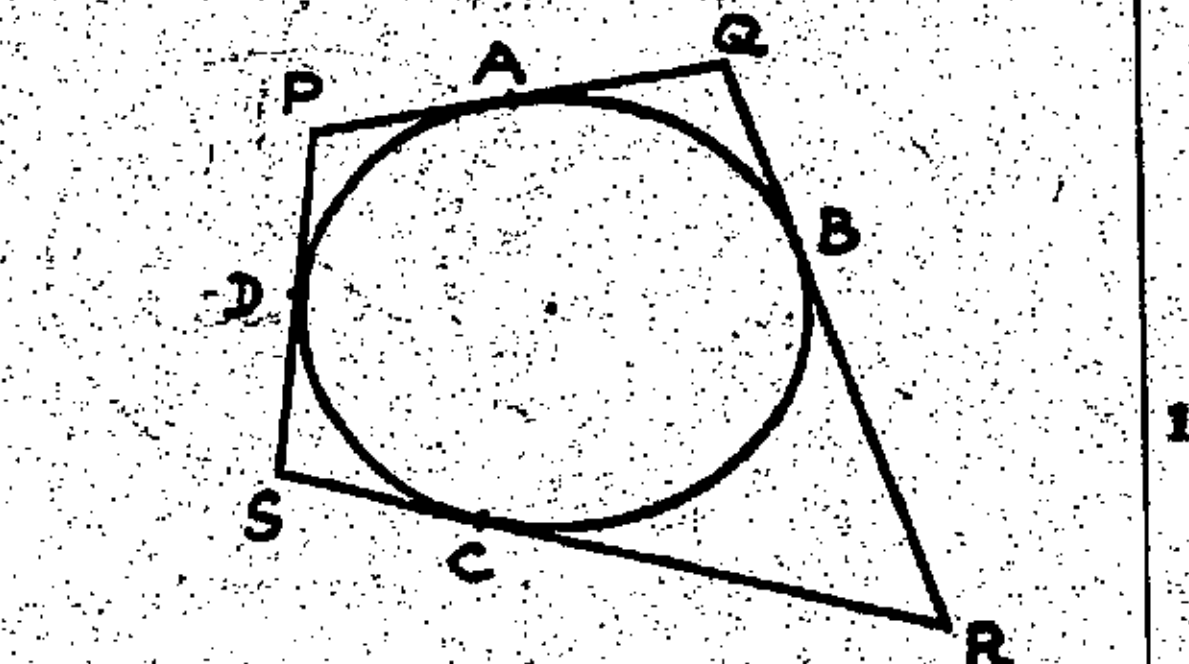
1979  
中學會考試題預習專欄

數學 (十三)  
Mathematics (30)

Exercise 14  
Multiple Choice questions

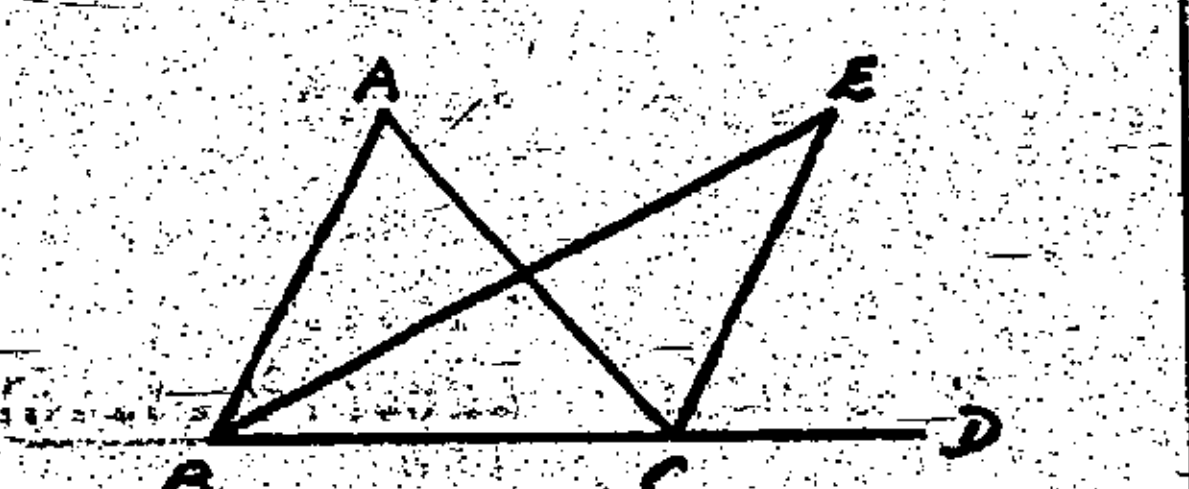
1. If  $\log a + \log b = \log(a+b)$ , the value of  $\frac{a}{b}$  in terms of  $b$  is  
A.  $\frac{b}{b-1}$   
B.  $\frac{1-b}{b}$   
C.  $\frac{b^2}{b-1}$   
D.  $\frac{b+1}{b-1}$   
E.  $\frac{1}{1-b}$
2. The simplest form for the  $n$ th term in the following sequence  $1, \frac{1+3}{1+4}, \frac{1+3+5}{1+4+7}, \dots$  is  
A.  $\frac{2n-1}{3n-2}$   
B.  $\frac{2n+1}{3n+2}$   
C.  $\frac{2n}{3n+1}$   
D.  $\frac{2n}{3n-1}$   
E.  $\frac{n}{3n-1}$
3. If  $(a^2)^x = (\frac{1}{a})^{2x}$ , the value of  $x$  is  
A.  $-\frac{1}{2}$   
B.  $-\frac{1}{4}$   
C. 0  
D.  $\frac{1}{2}$   
E. 1
4. The ratio of the surface areas of 2 cubes is 1:4, what is the ratio of their volumes  
A. 1:2  
B. 1:4  
C. 1:8  
D. 1:16  
E. 1:6
5. In the figure, a circle, centre O touches the sides of a quadrilateral PQRS at

A, B, C, D. Which of the following is not true?



- A. PQRS is a cyclic quadrilateral  
B.  $\angle POQ + \angle ROS = 180^\circ$   
C.  $\angle P + \angle Q + \angle R + \angle S = 360^\circ$   
D. OQ bisects  $\angle PQR$   
E.  $PQ + SR = PS + QR$
6. A rectangular pool with dimensions  $a$  and  $b$  is bordered by a path of uniform width  $w$ . The area of the path is  
A.  $(a+w)(b+w) - ab$   
B.  $(a+2w)(b+2w) - ab$   
C.  $2w(a+b)$   
D.  $2w(2w+a+b)$   
E.  $a^2 + b^2 + 2abw$

7. In the figure, BE and CE are the bisector of  $\angle ABC$  and  $\angle ACD$  respectively, if  $\angle BAC = 50^\circ$ , then  $\angle BEC$  is



- A.  $25^\circ$   
B.  $30^\circ$   
C.  $40^\circ$   
D.  $50^\circ$   
E. Cannot be determined
8. In a 100m race, A can beat B by 5m, and B can beat C by 5m, then A can beat C by  
A.  $\frac{9}{4}$  m  
B. 9 m  
C. 10 m  
D. 15 m  
E.  $\frac{9}{4}$  m

9. The value of  $10^{1.6} \times 10^{1.4}$  is

- A. -1  
B. 3  
C. 1  
D. 0  
E. 0.1

10. If  $a$  and  $b$  are the roots of the equation  $x^2 - px + q = 0$ , the value of  $a^2 + b^2$  is

- A.  $p+q$   
B.  $2p+q$   
C.  $2q-p$   
D.  $p+2q$   
E.  $p^2-2q$

11. If  $A = 2\pi r(r+h)$ , then  $h$  is equal to

- A.  $\frac{2\pi r}{A-2\pi r}$   
B.  $\frac{A-2\pi r^2}{2\pi r}$   
C.  $\frac{A+2\pi r^2}{2\pi r}$   
D.  $\frac{2\pi r^2-A}{2\pi r}$   
E.  $\frac{2\pi r}{2\pi r+A}$

12. If the average of  $a$ ,  $b$  and  $c$  is 4, then the average of  $a-1$ ,  $b-5$  and  $c+3$  is

- A. 9  
B. 5  
C. 3  
D. 1  
E. -1

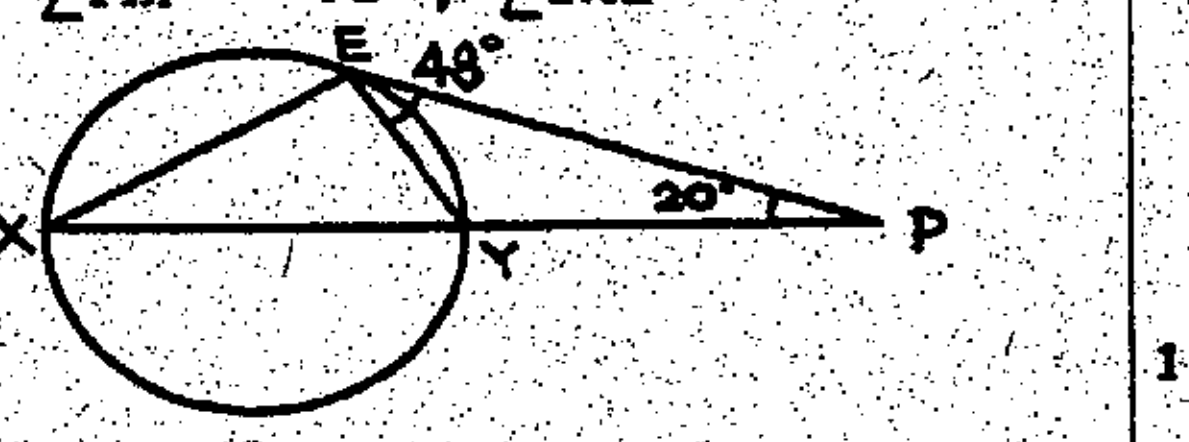
13. If  $\theta$  is an acute angle and  $\cos \theta = a$ , then  $\tan \theta =$

- A.  $\frac{1}{\sqrt{1-a^2}}$   
B.  $\frac{1+a^2}{a}$   
C.  $\sqrt{1-a^2}$   
D.  $\frac{a}{\sqrt{1-a^2}}$   
E.  $\frac{1-a^2}{a}$

14. The three sides of a right angled triangle are  $\sqrt{2}$  cm,  $\sqrt{6}$  cm and  $\sqrt{8}$  cm, then the smallest angle is  
A.  $30^\circ$

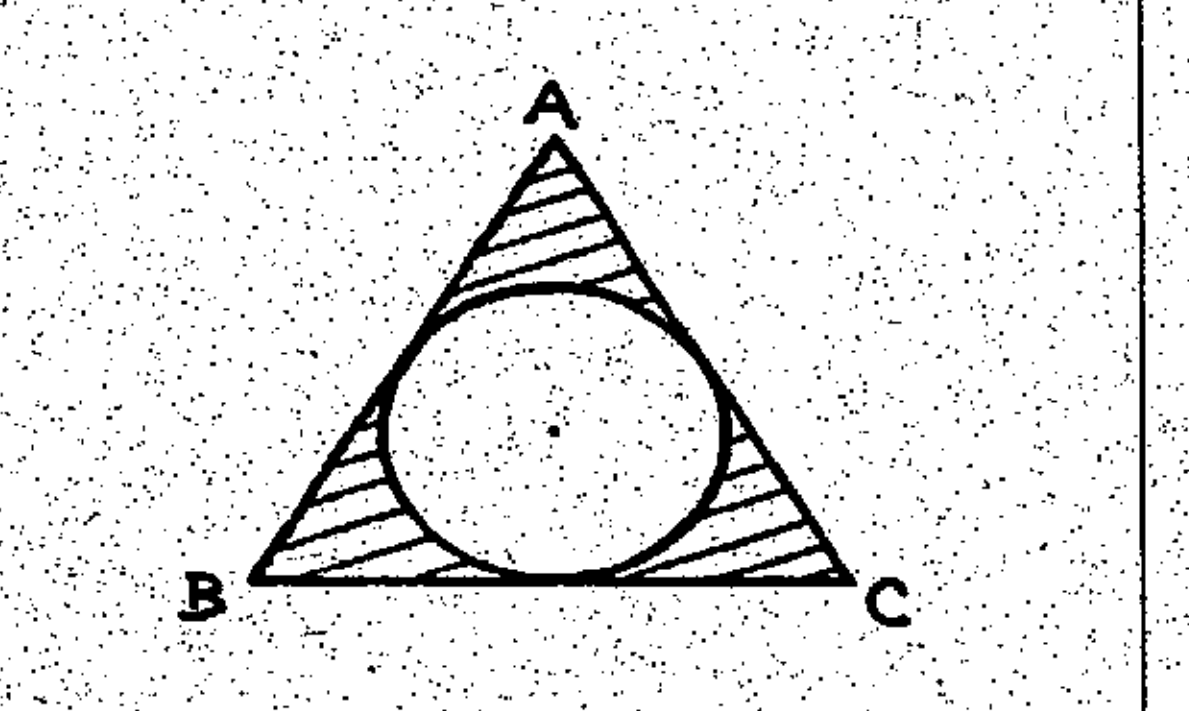
B.  $60^\circ$   
C.  $15^\circ$   
D.  $45^\circ$   
E. None of the above

15. In the figure, diameter XY is produced to P,  $\angle YEP = 48^\circ$ ,  $\angle YXE =$



- A.  $20^\circ$   
B.  $22^\circ$   
C.  $24^\circ$   
D.  $28^\circ$   
E.  $48^\circ$

16. In the figure, a circle is inscribed in an equilateral triangle of side 2 units as shown. The area of the shaded part in square units is



- A.  $2\sqrt{3} - 3\pi$   
B.  $2\sqrt{3} - \frac{\pi}{3}$   
C.  $\sqrt{3} - 3\pi$   
D.  $\sqrt{3} - \frac{2\pi}{3}$   
E.  $\sqrt{3} - \frac{\pi}{3}$

17. The points satisfying the pair of inequalities  $x-y > -1$  and  $x-2y < 2$  lies on

- A. I quadrant  
B. I and IV quadrants  
C. I, II and III quadrants  
D. I, III and IV quadrants  
E. I, II, III and IV quadrants

18. The value of  $\sin 30^\circ \cos 30^\circ \tan 30^\circ +$

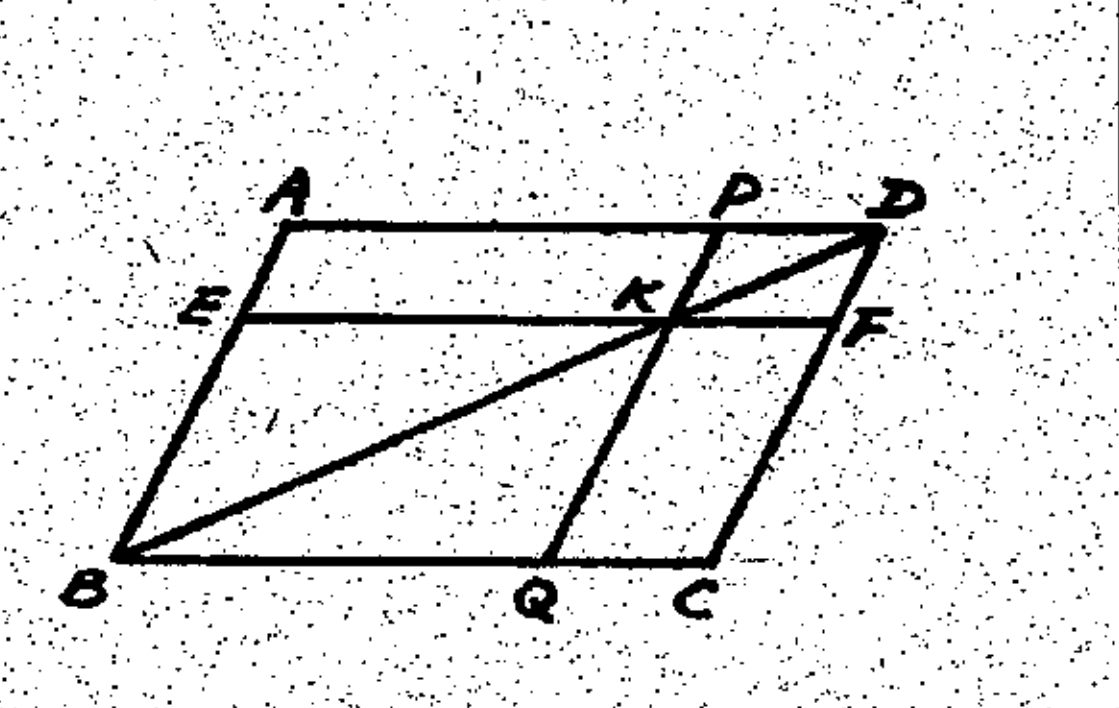
$\sin^2 60^\circ \cos 60^\circ$  equals

- A.  $\frac{3}{2}$   
B.  $\frac{9}{8}$   
C. 1  
D.  $\frac{5}{8}$   
E.  $\frac{1}{2}$

19. Which of the following is the values of  $x$  that satisfy  $\frac{x-1}{x+1} > 0$

- A.  $1 < x$   
B.  $-1 < x < 1$   
C.  $-1 < x < 1$   
D.  $x < -1$   
E.  $x < -1$  or  $x > 1$

20. In the figure, ABCD is a parallelogram, k is a point on the diagonal BD and  $AD \parallel EF$ ,  $AB \parallel PQ$ , which of the following is true?



- A. Area of AEKP = Area of KQCF  
B. Area of  $\triangle EBK$  = Area of  $\triangle PKD$   
C. Area of AEKP =  $\frac{1}{2}$  of area ABCD  
D. Area of EBQK = Area of PKFD  
E. None of the above

ANSWER:

1. A 6. D 11. B 16. E  
2. D 7. A 12. C 17. E  
3. C 8. A 13. E 18. D  
4. C 9. E 14. A 19. E  
5. A 10. E 15. B 20. A

### 工人世界

## 柴灣少女溫室計劃

### 男工參加亦表歡迎

#### 週末夜談討論與工人有關問題

柴灣區工友會主辦之「柴灣少女溫室計劃」，自推行以來，深受區內少女歡迎。該計劃旨在為少女提供一個學習、交流及發展興趣之平台。除少女外，男工參加亦表歡迎。每週一、三、五晚上七時至九時，在區會舉行。歡迎區內男女工友踴躍參加。

### 康樂推廣

#### 活動求廣

區內各康樂團體，如：棋藝、體育、音樂等，均可參加。活動旨在豐富區內居民之康樂生活，促進鄰里關係。歡迎各界人士踴躍參加。

### 勞工處介紹職業

#### 你想找尋工作嗎?

勞工處為協助區內失業人士，特舉辦「你想找尋工作嗎?」活動。該活動旨在向失業人士介紹不同行業之職業，並提供就業資訊。歡迎失業人士踴躍參加。

### 十期年比

#### 物價指數

根據統計局公佈之數據，今年一至十月之平均物價指數，較去年同期上升百分之二點五。其中，食品類物價上升百分之三點二，非食品類物價上升百分之二點一。

### 烹飪示範班

#### 會員參加不收學費

區會為推廣健康飲食，特舉辦「烹飪示範班」。該班旨在向會員介紹不同菜式之烹飪方法，並提供健康飲食建議。會員參加不收學費，歡迎踴躍參加。



1979

中學會考試題預習專欄

新數學 (三)

明倫出版社各受家提供資料

MODERN MATHEMATICS (30)

SUGGESTED SOLUTIONS TO  
REVISION EXERCISE, PAPER 1.  
SECTION A.

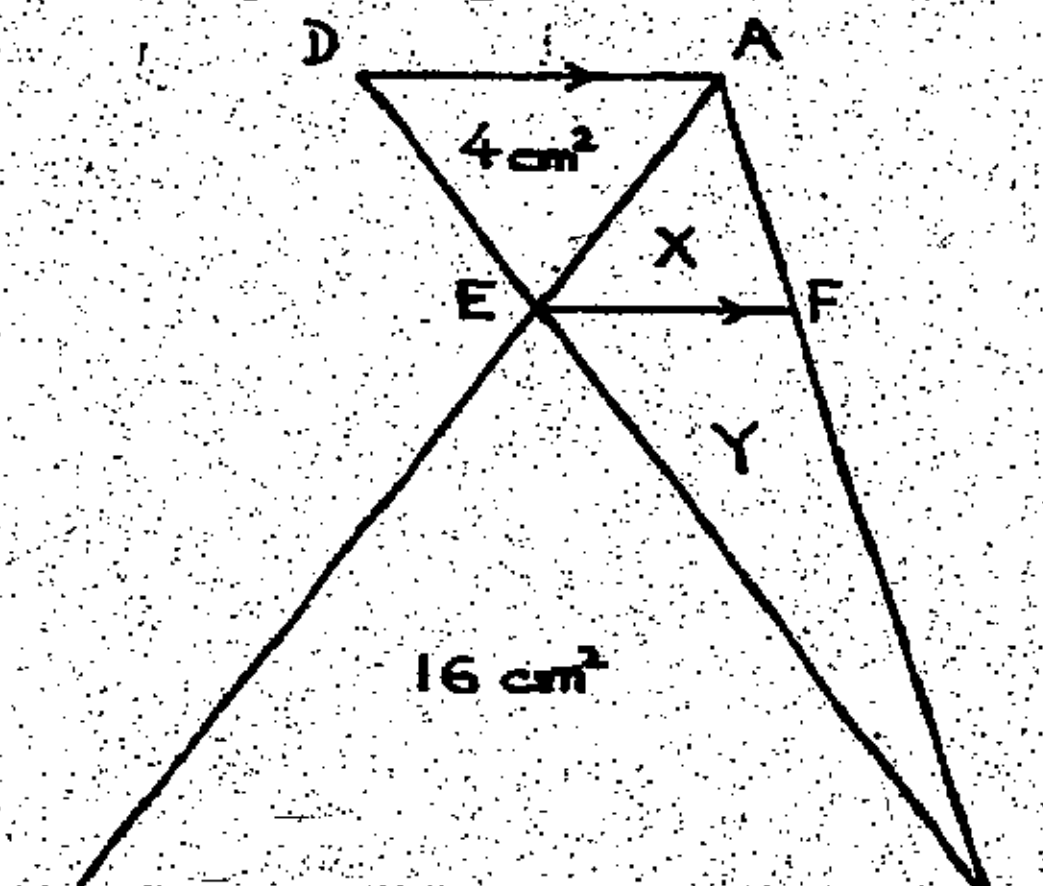
1(a)  $\triangle ADE \sim \triangle BEC$

$$\frac{BC}{AD} = \frac{2}{1}$$

$$\frac{\text{Area of } \triangle BEC}{\text{Area of } \triangle ADE} = \left(\frac{2}{1}\right)^2 = 4$$

$$\therefore \text{Area of } \triangle BEC = 4 \times (\text{Area of } \triangle ADE) = 4 \times 4 \text{ cm}^2 = 16 \text{ cm}^2 \quad (\text{Ans.})$$

(b) Let the area of  $\triangle AEF$  be  $X \text{ cm}^2$  and the area of  $\triangle CFE$  be  $Y \text{ cm}^2$



$$\frac{Y}{X+Y+4} = \left(\frac{CE}{CD}\right)^2 = \left(\frac{2}{3}\right)^2 = \frac{4}{9}$$

$$\therefore 4X - 5Y + 16 = 0 \quad \dots (1)$$

$$\frac{X}{X+Y+16} = \left(\frac{AE}{AB}\right)^2 = \left(\frac{1}{3}\right)^2 = \frac{1}{9}$$

$$8X - Y - 16 = 0 \quad \dots (2)$$

$$(2) \times 5: 40X - 5Y - 80 = 0 \quad \dots (3)$$

$$(3) - (1): 36X - 96 = 0$$

$$X = \frac{8}{3} \text{ (cm}^2\text{)} \quad (\text{Ans.})$$

2(a) Let the cost of A be \$P

$$\therefore \text{C paid: } P \times \left(1 + \frac{20}{100}\right) \times \left(1 - \frac{10}{100}\right)$$

$$= 1.08P$$

$$\therefore 1.08P - P = 3600$$

$$0.08P = 3600$$

$$P = 45000 \quad (\text{Ans.})$$

$$\therefore \text{A paid } \$45000 \quad (\text{Ans.})$$

$$\text{B paid } \$45000 \times \frac{120}{100}$$

$$= \$54000 \quad (\text{Ans.})$$

$$\text{C paid } \$45000 \times \left(1 - \frac{10}{100}\right)$$

$$= \$40500 \quad (\text{Ans.})$$

(b) Profit of A

$$= \$54000 - \$45000$$

$$= \$9000 \quad (\text{Ans.})$$

$$\text{B losses } \$54000 - \$48600$$

$$= \$5400 \quad (\text{Ans.})$$

3.  $2 < \frac{1}{x-3} = 5400 \quad (\text{Ans.})$

Multiply both sides by  $(x-3)^2$

$$2(x-3)^2 < (x-3)$$

$$2(x-3)^2 - (x-3) < 0$$

$$-(x-3)[2(x-3) - 1] < 0$$

$$(x-3)(2x-7) < 0$$

$$3 < x < \frac{7}{2} \quad \frac{1}{x-3} < 5$$

$$\text{Multiply both sides by } (x-3)^2$$

$$(x-3) < 5(x-3)^2$$

$$5(x-3)^2 - (x-3) < 0$$

$$(x-3)[5(x-3) - 1] < 0$$

$$(x-3)(5x-16) < 0$$

$$x < 3 \text{ or } x > \frac{16}{5}$$

$$\text{Combine the results of the two inequality, we obtain}$$

$$\frac{16}{5} < x < \frac{7}{2} \quad (\text{Ans.})$$

$$4. 27^x = 9^y \quad 3^{3x} = 3^{2y}$$

$$\therefore 3x = 2y \quad \dots (1)$$

$$\frac{81^y}{3^x} = 243$$

$$\frac{3^{4y}}{3^x} = 3^5$$

$$3^{4y-x} = 3^5$$

$$4y-x = 5 \quad \dots (2)$$

$$\text{From (2): } x = 4y - 5$$

$$\therefore 3(4y-5) = 2y$$

$$\therefore y = \frac{3}{2} \quad (\text{Ans.})$$

$$x = 1 \quad (\text{Ans.})$$

$$5. \frac{\sqrt{5}+2}{\sqrt{3}-1} \times \frac{\sqrt{5}-2}{2+\sqrt{3}}$$

$$= \frac{5-4}{(\sqrt{3}-1)(2+\sqrt{3})}$$

$$= \frac{1}{(\sqrt{3}+1)}$$

$$= \frac{\sqrt{3}-1}{(\sqrt{3}+1)(\sqrt{3}-1)}$$

$$= \frac{\sqrt{3}-1}{3-1}$$

$$= \frac{\sqrt{3}-1}{2}$$

$$\therefore a = -\frac{1}{2} \quad b = \frac{1}{2} \quad (\text{Ans.})$$

$$6. x \propto \frac{1}{y^2}$$

$$\therefore x = \frac{k}{y^2} \quad (\text{where } k \text{ is a constant})$$

$$\text{If } y \text{ is increased by } 10\%, \text{ then } x = \frac{k}{(1.1y)^2}$$

$$= \frac{1}{1.21} \left(\frac{k}{y^2}\right)$$

$$= 0.8264 \frac{k}{y^2}$$

$$\therefore \text{it is decreased by } (1 - 0.8264) \times 100\%$$

$$= 17.36\%$$

$$= 17.4\% \quad (\text{Ans.})$$

$$7. \angle AOB = 2\angle ACB = 30^\circ$$

$$\text{Area of sector } AOB = \frac{30}{360} \times (\pi \times 10^2)$$

$$= \frac{25}{3} \pi \text{ cm}^2$$

$$\text{Area of } \triangle BOC = \frac{1}{2} \times (OB)(OC) \cdot \sin \angle BOC$$

$$= \frac{1}{2} \times (10)(10) \cdot \sin 150^\circ$$

$$= \frac{1}{2} \times (10)(10) \cdot \sin 30^\circ$$

$$= 25 \text{ cm}^2$$

$$\therefore \text{Area of the shaded region} = \left(\frac{25}{3} \pi + 25\right) \text{ cm}^2$$

$$= \left(\frac{25}{3} \pi + 25\right) \text{ cm}^2$$

$$= 50 \text{ cm}^2 \quad (\text{Ans.})$$

8. The centre of the circle

$$= \left(\frac{2+4}{2}, \frac{2-4}{2}\right)$$

$$= (3, -1)$$

$$\text{Radius of the circle} = \sqrt{(3-2)^2 + (-1-2)^2}$$

$$= \sqrt{10}$$

$$\therefore \text{the circle is } (x-3)^2 + (y+1)^2 = (\sqrt{10})^2$$

$$(x-3)^2 + (y+1)^2 = 10 \quad (\text{Ans.})$$

$$\text{OR } x^2 + y^2 - 6x + 2y = 0$$

SECTION B.

9(a) Let  $a$  = the first term of the progression,

$r$  = the common ratio of the progression

$$\therefore ar = 6 \quad \dots (1)$$

$$\frac{a}{1-r} = 27 \quad \dots (2)$$

$$\text{From (2): } a = 27(1-r)$$

$$\therefore 27(1-r)(r) = 6$$

$$9r^2 - 9r + 2 = 0$$

$$\therefore (3r-2)(3r-1) = 0$$

$$\therefore r = \frac{2}{3} \text{ or } r = \frac{1}{3}$$

$$\text{As } r \text{ is less than } \frac{1}{2}, \text{ therefore } r = \frac{1}{3}$$

$$\text{Substitute } r = \frac{1}{3} \text{ into (1)}$$

$$a = 18 \quad (\text{Ans.})$$

(b) Assume  $n$  terms must be taken

$$\therefore \frac{a(1-r^n)}{1-r} > 26.9$$

$$\frac{18[1 - (\frac{1}{3})^n]}{1 - \frac{1}{3}} > 26.9$$

$$27[1 - (\frac{1}{3})^n] > 26.9$$

$$27 - 27(\frac{1}{3})^n > 26.9$$

$$0.1 > 27(\frac{1}{3})^n$$

$$(\frac{1}{3})^n < \frac{1}{270}$$

$$n \log(\frac{1}{3}) < \log \frac{1}{270}$$

$$-0.4771n < -2.4314$$

$$\therefore n > \frac{2.4314}{0.4771}$$

$$\therefore n > 5.096$$

$$\therefore 6 \text{ terms are taken.} \quad (\text{Ans.})$$

10(a)

(b) From the graph, they meet at 1:27 (p.m.) 3 miles from A.

11(a)

In the figure, M is the mid-point of CD.

$$\therefore DM \perp CC'$$

$$\text{and } \angle CDM = \frac{1}{2} \angle CDC' = 20^\circ$$

$$\therefore NC = CD \sin 20^\circ$$

$$= 2.052$$

$$AC = \sqrt{AB^2 + BC^2}$$

$$= \sqrt{6^2 + 8^2}$$

$$= 10 \text{ m}$$

$$\therefore \sin \theta = \frac{NC}{AC}$$

$$= \frac{2.052}{10}$$

$$= 0.2052$$

$$\theta = 11^\circ 50'$$

$$\therefore \angle CAC' = 2\theta$$

$$= 23^\circ 40' \quad (\text{Ans.})$$

$$(b) AM = AC \cos \theta$$

$$= 10 \cos 11^\circ 50'$$

$$= 9.787 \text{ m}$$

$$\cos \angle DAM = \frac{8}{9.787} = 0.8174$$

$$\angle DAM = 35^\circ 10'$$

$$\therefore \text{the angle between AD and the plane } ACC' \text{ is } 35^\circ 10'. \quad (\text{Ans.})$$

12.

Let E = the set of students passed in English

C = the set of students passed in Chinese

M = the set of students passed in Mathematics

$x$  = the number of students passed all three subjects

Since there are altogether 60 students passed in English, therefore

$$(10-x) + (x) + (25-x) + (30) = 60$$

$$x = 5$$

(a)(i) The required probability

$$= \frac{5}{150}$$

$$= \frac{1}{30} \quad (\text{Ans.})$$

(ii) The required probability

$$= \frac{20 + 30 + 40}{150}$$

$$= \frac{3}{5} \quad (\text{Ans.})$$

(iii) The required probability

$$= \frac{150 - [(60) + 20 + (15-x) + 40]}{150}$$

$$= \frac{150 - 150}{150}$$

$$= \frac{2}{15} \quad (\text{Ans.})$$

(b) The required probability

$$= \frac{10}{60} = \frac{1}{6} \quad (\text{Ans.})$$

13(a) The mean score

$$= \frac{2 \times 25 + 3 \times 35 + 5 \times 45}{50}$$

$$= \frac{10 \times 55 + 14 \times 65 + 10 \times 75}{50}$$

$$= \frac{4 \times 85 + 2 \times 95}{50}$$

$$= 62.5 \quad (\text{Ans.})$$

(b)

(c) If 60% of students passed in the test, then 20 students with scores less than the pass mark. From the graph, the pass mark is 60.

14(a) The equation of L is:

$$\frac{x}{7} + \frac{y}{14} = 1$$

$$2x + y - 14 = 0 \quad (\text{Ans.})$$

(b) Radius of the circle

$$= \sqrt{(16-3)^2 + (7-3)^2}$$

$$= 5$$

The equation of the circle is

$$(x-6)^2 + (y-7)^2 = 25 \quad (\text{Ans.})$$

$$(c) \begin{cases} 2x + y - 14 = 0 \quad \dots (1) \\ (x-6)^2 + (y-7)^2 = 25 \quad \dots (2) \end{cases}$$

$$\text{From (1): } y = 14 - 2x \quad \dots (3)$$

$$\text{Substitute (3) into (2)}$$

$$(x-6)^2 + (14-2x-7)^2 = 25$$

$$(x-6)^2 + (7-2x)^2 = 25$$

$$x^2 - 12x + 36 + 49 - 28x + 4x^2 = 25$$

$$5x^2 - 40x + 60 = 0$$

$$x^2 - 8x + 12 = 0$$

$$(x-6)(x-2) = 0$$

$$\therefore x = 2 \text{ or } x = 6$$

$$\text{when } x = 2, y = 10$$

$$\text{when } x = 6, y = 2$$

$$\therefore P \text{ and } Q \text{ are } (2, 10) \text{ and } (6, 2)$$

$$15(a)(i) \therefore CF : FD = 1 : 2$$

$$\text{and } \overrightarrow{BA} = 15\hat{j}$$

$$\therefore \overrightarrow{CF} = 5\hat{j}$$

$$\overrightarrow{DF} = -10\hat{j}$$

$$\overrightarrow{BF} = \overrightarrow{BC} + \overrightarrow{CF}$$

$$= 10\hat{i} + 5\hat{j} \quad (\text{Ans.})$$

$$\overrightarrow{AF} = \overrightarrow{AD} + \overrightarrow{DF}$$

$$= 10\hat{i} - 10\hat{j} \quad (\text{Ans.})$$

$$\text{Since } BM : MF = 3 : 2$$
</















## 方便讀者 選擇旅遊

九龍尖沙咀海洋中心1217A室 電話：3-696902, 3-696810

- 參加任何旅行社與旅行團均可分期付款，手續簡便利息低廉。
- 日有出發，團團有保證，行程包括菲律賓、台灣、泰國、星馬、日本、歐洲及美加等各地。
- 先來本公司報名參加旅行團，更可獲得免費旅遊保證。
- 電腦搜集全港旅行團資料，免費供應查詢。
- 策劃旅遊團、公司、工廠及個人旅行行程，歡迎委託，並代訂機票、酒店及安排節目節目。

 <h2 style="text-align: center;">遊菲島 晨好</h2> <p style="text-align: center;"><b>菲律賓 (碧瑤) 夏連娜貴賓團</b></p> <p style="text-align: center;"><b>七天特價只收 \$1350</b></p> <p>暢遊馬尼拉市區名勝、大高地火山湖、綠島、碧瑤夏連娜海邊、艾蘭達、波蘭勝地、菲島文化村、海上賭博、百勝溫泉流瀑布、多晚帶架夜總會、住宿五星豪華酒店、如馬尼拉花園大酒店、夏官假日大酒店等。本團並採包機直達宿務707安機，獨立成團，依時出發。</p> <p>出發日期：5月2, 5, 8, 11, 14, 17, 20, 23, 26, 29 6月1, 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22, 25, 28 7月1, 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22, 25, 28, 31</p>	<p><b>曼谷、桂河橋、芭提雅</b> <b>七天超級團 團獨立</b> 遊曼谷、佛士橋、玫瑰花園、桂河橋、水上市場、大皇宮、芭提雅、珊瑚島、古城文化村及鱷魚湖、多晚夜總會、兩晚芭提雅、住假日及納萊大酒店。 逢星期六、一出發</p> <p style="text-align: right;"><b>\$1690</b></p>	<p><b>台灣九天環島豪華團</b> 遍遊台北、台中、彰化、高雄、台南阿里山、日月潭、溪頭、梨山、花蓮及石門水庫。住宿圓山、希爾頓、阿里山賓館、專人領隊、日機出發，持證參加，可獲優待減收\$100。 逢星期六、日，一依時出發</p> <p style="text-align: right;"><b>\$1830</b></p>	<p><b>韓國四天超級豪華團</b> 暢遊漢城名勝、民俗村、自然樂園、仁川、華克山莊、嘗試入參鸛雞、住宿豪華大酒店。回程機票可停台北。 逢星期一、六依時出發。 特價\$1790 <b>阿里郎韓國五天</b> 逢星期五\$1890</p>	<p><b>日本本州七天豪華團</b> 暢遊日本東京、箱根、大阪、京都、奈良、名古屋及富士山、行程輕鬆而緊湊、節目多享受、住宿一流豪華大酒店、超值享受、專人領隊。行程包括美加度、寶塚、日劇多晚夜總會 5月4, 11, 18, 25 \$3190 6月1, 8, 15, 22, 29</p>	<p><b>日航特選</b> <b>15天美加豪華團</b> 遍遊檀香山、羅省、聖地牙哥、拉斯維加斯、三藩市、溫哥華、華納領隊隨團出發。 特價\$7990 <b>15天美加探親團</b> 只收\$5290 出發日期：5月26日</p>
	<p><b>韓日本州</b> <b>八天豪華旅遊團</b> 行程包括大阪、奈良、京都、名古屋白絲瀑布、富士山、箱根、鎌倉大佛、市內觀光及韓國市內觀光板門店及華克山莊等。專人領隊住宿豪華大酒店 逢星期六出發 5月5, 12, 19, 26 \$3350 6月2, 9, 16, 23, 30</p>	<p><b>阿里郎日本九州</b> <b>特選七天豪華遊</b> 行程包括：鹿兒島、霧島溫泉宮宿、櫻島活火山、長崎島、宮崎、別府、阿蘇火山、熊本、雲仙、福岡。 5月11, 25 \$3290 6月8, 22 7月6, 20, 27 8月1, 3, 8, 10, 15, 17, 22</p>	<p><b>馬星泰十一天超級團</b> <b>馬星七天超級團</b> 暢遊檳城、吉隆坡、登頂高原、新加坡、曼谷、芭提雅、珊瑚島等名勝、住宿一流大酒店、專人領隊、依時出發。 5月11, 25 6月8, 22 7月13, 18, 20, 23, 27 七天\$2790, 十天\$3390</p>	<p><b>英航假期</b> <b>15天逍遙歐洲團</b> 暢遊英國、瑞士、德國、荷蘭、比利時各地名勝。華籍領隊隨團出發。特價\$6989 5月18日 <b>21天歡樂歐遊團</b> 暢遊英國、法國、瑞士、意大利、奧國、德國、荷蘭。 \$8880起 5月19日</p>	<p><b>新航加假假期</b> <b>美國西岸十天豪華團</b> 美加西岸十三天豪華觀光團 遍遊檀香山、三藩市、洛杉磯、荷里活影城、迪斯尼樂園、聖地牙哥、溫哥華、拉斯維加斯等。 5月17, 6月7日, 7月12, 19, 26 8月2, 9, 16 特價\$5590—\$7290</p>



[illegible]



# 華僑文化

## 凌雲百體書法展 今屆第四天 連日大受歡迎

【本報訊】由香港書畫會主辦，凌雲書畫社協辦的「凌雲百體書法展」，自廿七日開幕以來，連日大受歡迎，參觀者絡繹不絕。該會主席凌雲表示，今次展覽共展出了百餘件書法作品，內容豐富，藝術價值極高。他希望透過今次展覽，能推廣書法藝術，提高華僑對中國文化的認識。



凌雲書畫社主席凌雲(右二)與嘉賓合影。



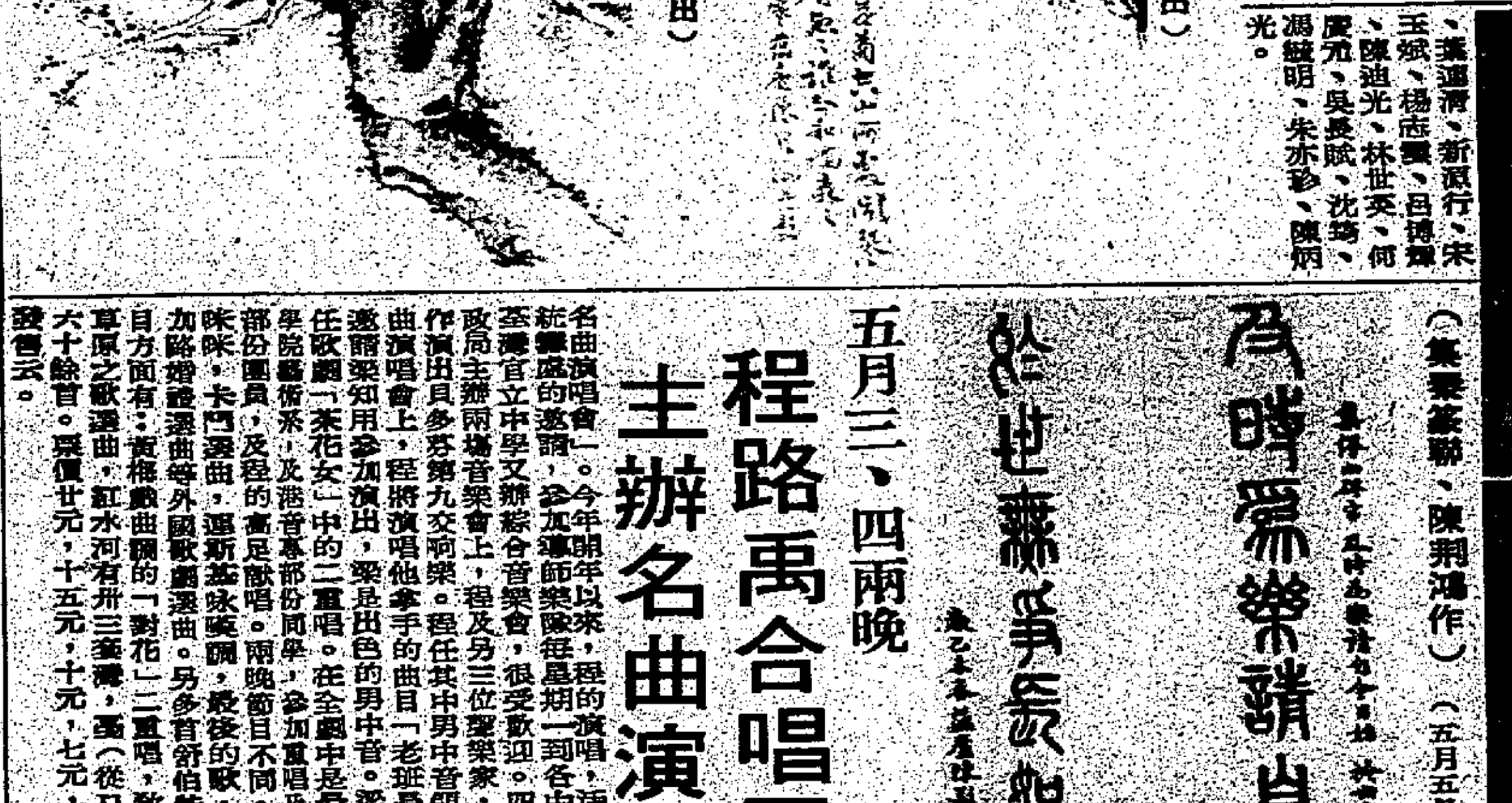
陳亮作品「如松之茂」。

## 竹露松風蕉雨 茶煙琴韻書聲

【本報訊】由香港書畫會主辦，凌雲書畫社協辦的「凌雲百體書法展」，自廿七日開幕以來，連日大受歡迎，參觀者絡繹不絕。該會主席凌雲表示，今次展覽共展出了百餘件書法作品，內容豐富，藝術價值極高。他希望透過今次展覽，能推廣書法藝術，提高華僑對中國文化的認識。



陳亮作品「如松之茂」。



陳亮作品「如松之茂」。

### 程路禹合唱團 主辦名曲演唱

【本報訊】由程路禹先生主辦的「程路禹合唱團」，將於五月三日(四晚)及五月四日(五晚)在「維多利亞劇院」演出。該合唱團由多位著名歌唱家組成，將演唱多首中外名曲，包括《蘇武牧羊》、《漁光曲》等。程先生表示，希望透過今次演出，能推廣中國音樂，提高華僑對中國文化的認識。

### 錦山文社已未春懷藝文集

【本報訊】由錦山文社編纂的「已未春懷藝文集」，將於近日出版。該文集收錄了多位著名藝術家的作品，包括書法、繪畫、詩詞等。錦山文社主席表示，希望透過今次出版，能推廣中國藝術，提高華僑對中國文化的認識。

### 華僑日報讀者 七海旅行團

本港旅遊、澳門旅遊、廉價機票、服務中心、代理各地特價機票、直接發售歡迎垂詢、每週有團出發、歡迎社團工廠委託安排行程、香港國際大廈1702室 電話：5-447137

### 英國護照 美加澳洲

代辦各種旅遊簽證、特快簽證、中華民國護照\$180起均可申請、星馬護照日菲印尼英法荷比簽證、特快台證135泰證220

### 旅遊介紹 專欄廣告

方便讀者 選擇旅遊

### 多明尼加特快移民簽證

專業負責辦理，理據可靠，繳交收據資料證明、代辦多明尼加各項證件換領延期護照、申請國內大陸人士來港過關，持有任何各國護照 CI 綠印、身份證均可辦理、香港國際大廈1702室(東亞銀行樓上) 電話：5-447137

### 海外旅遊機構

代辦各國簽證、世界各國特價機票、最新大連中街35號商業大廈603室 電話：2461967-7

### 免費代辦各國特快證

世界特價機票、香港特價機票、台灣特價機票、星馬特價機票、日本特價機票、美國特價機票、歐洲特價機票、澳洲特價機票、紐西蘭特價機票、東南亞特價機票、大洋洲特價機票、非洲特價機票、南美洲特價機票、北美洲特價機票、中東特價機票、歐洲特價機票、澳洲特價機票、紐西蘭特價機票、東南亞特價機票、大洋洲特價機票、非洲特價機票、南美洲特價機票、北美洲特價機票、中東特價機票

### 康誠旅遊

菲律賓七天豪華團 \$1350、泰國七天豪華團 \$1590、日本七天豪華團 \$1750、新加坡七天豪華團 \$1850、香港七天豪華團 \$1950、台灣七天豪華團 \$2050、美國七天豪華團 \$2150、歐洲七天豪華團 \$2250、澳洲七天豪華團 \$2350、紐西蘭七天豪華團 \$2450、東南亞七天豪華團 \$2550、大洋洲七天豪華團 \$2650、非洲七天豪華團 \$2750、南美洲七天豪華團 \$2850、北美洲七天豪華團 \$2950、中東七天豪華團 \$3050

### 機票 台證

台灣直飛、9天特價、收費120、歡迎同業批發、假日照常、得其利旅行社、香港國際大廈1702室 電話：5-447137

### 台灣 百貨

合法百貨可賺機票、世界各地機票簽證、特快台證各地旅遊、海明威旅遊公司 3-958547 3-958807、彌敦道655號胡社生行801室假日照常

### 特平機票 免費代辦各國簽證四季平機票

英美加機票、泰證特快 \$100、(含人保險、簽證、機場稅) HKG-LAX/SFO \$1300、康樂旅遊公司 中環皇后大道中443號 電話：443551



**平租地王舖**  
地王舖出租，位於市中心，交通便利，適合商業用途。  
**永樂西街**  
永樂西街，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。  
**寫字樓廉租**  
寫字樓廉租，位於商業區，設施齊全，租金低廉。

**廠租**  
廠房出租，位於工業區，交通便利，適合工廠或倉庫。  
**寫字樓廉租**  
寫字樓廉租，位於商業區，設施齊全，租金低廉。

**大商樓業**  
大商樓業，位於市中心，交通便利，適合商業用途。  
**榮裕商業大廈**  
榮裕商業大廈，位於市中心，交通便利，適合商業用途。

**旺舖招租**  
旺舖招租，位於商業區，交通便利，適合商業用途。  
**寫字樓及舖位出租**  
寫字樓及舖位出租，位於商業區，交通便利，適合商業用途。

**官塘廠租**  
官塘廠租，位於工業區，交通便利，適合工廠或倉庫。  
**長沙灣**  
長沙灣，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。

**元朗洋樓**  
元朗洋樓，位於元朗，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。  
**新發地**  
新發地，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。

**新元樓**  
新元樓，位於市中心，交通便利，適合商業用途。  
**旺舖平售**  
旺舖平售，位於商業區，交通便利，適合商業用途。

**新發地**  
新發地，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。  
**新元樓**  
新元樓，位於市中心，交通便利，適合商業用途。

**新發地**  
新發地，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。  
**新元樓**  
新元樓，位於市中心，交通便利，適合商業用途。

**新發地**  
新發地，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。  
**新元樓**  
新元樓，位於市中心，交通便利，適合商業用途。

**新發地**  
新發地，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。  
**新元樓**  
新元樓，位於市中心，交通便利，適合商業用途。

**新發地**  
新發地，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。  
**新元樓**  
新元樓，位於市中心，交通便利，適合商業用途。

**新發地**  
新發地，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。  
**新元樓**  
新元樓，位於市中心，交通便利，適合商業用途。

**新發地**  
新發地，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。  
**新元樓**  
新元樓，位於市中心，交通便利，適合商業用途。

**新發地**  
新發地，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。  
**新元樓**  
新元樓，位於市中心，交通便利，適合商業用途。

**新發地**  
新發地，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。  
**新元樓**  
新元樓，位於市中心，交通便利，適合商業用途。

**新發地**  
新發地，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。  
**新元樓**  
新元樓，位於市中心，交通便利，適合商業用途。

**新發地**  
新發地，環境優美，空氣清新，是居住的理想選擇。  
**新元樓**  
新元樓，位於市中心，交通便利，適合商業用途。

**確相機**  
分類廣告客戶幸運抽獎  
凡刊登廣告客戶，均可參加抽獎。  
**華晚分廣每兩兩落**  
華晚分廣每兩兩落，是廣告客戶的首選。

**世界地產**  
世界地產，提供各類地產服務。  
**承接大廈管理**  
承接大廈管理，專業服務，信譽保證。  
**新明地產**  
新明地產，提供各類地產服務。











汽車  
買賣專欄

好車牌  
 3 Y 1698 1 路路發七千  
 8898 寶隆 B Y 3666  
 中一 寶隆 B Y 293  
 992, B Y 293 B B 7998  
 寶隆 B Y 6661 B X 827 雙  
 寶隆 B Y 6661 B X 827 雙  
 寶隆 B Y 6661 B X 827 雙

專教玩牌  
各種牌類  
賭博之秘  
方人利己  
男女可學  
壬角通榮街110號10樓  
樓下座時間式至八時

**英式 英美 教師**  
會英實教  
話語用師  
⑤ 7909524

**增** 速器械 **健身** 每月40  
特設中學 高、強、靈  
器械增高 動健身課  
42號立信大廈三樓左教道口  
傳芳 副院長：陳琛

大專經驗教師精補數理  
經地五人小組專人教授  
期十節每節二時一科50  
斗80晚電旺角K303040

**世界語文**  
 國資深教師個別教授  
 每小時\$20——\$40  
 74490 錄音翻譯各國文件  
 來社到府教授均可

**專**  
**男女**  
**教授**  
**牛仔**  
**哈騷**  
**現代DISCO舞蹈**  
**政府註冊專業導師**  
**翩翩舞蹈中心**  
組班十元 一落克道  
427號四樓5-729410

會計香港稅法統計學行政管理  
及本會計法律通論資料處理學  
C.C.試題解者班全科設有A.I.  
及A.II. PARTS A & B  
A及英國劍橋大學高級英文  
特道310—312號二樓  
：五十一七二五九九〇

搖擺舞舊牛仔舞  
花樣百出出神入化★  
港舞名宗實無以上之  
中高級社交舞班生  
歡迎踴躍跳舞有興趣的人士參觀  
灣仔軒尼詩道296號三樓2字  
夏巴油站側由克街入H 7234

**英文法班**

二月文法費銀最  
少

**英文專科**

法文專科

**英文班**

英文班

**新TOEFL**  
中美學者教授最新托福  
用美國托福課本加授美

商業管理 專  
英文專科 字母班至G  
中英經驗教師授課重實

○一四價隆

玻璃 信札 老道青年會辦商業  
一七五  
年一十  
事至月  
業內八  
查棧日  
詢三  
三  
五

0元	3-95723
14	3-92238
22	
單人房	40元
雙人房	60元
小家庭	80元

道册	71817
政府	71846
提防	62283
提防	62286
提防	94423
提防	94423